Jan 26th 1923

第一萬二千零五十三號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在哥劳實得力門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY CHOW KUEHAM, B. A.; B. Sc.

德律風一千一百六十四號

本報特別啟事

一、成立年限 本報成立於前清光緒七年十月二十日 迄今已四十三年

二、宗旨 今後宗旨注重實業教育

三、總經理 陳仁殿

四、總編輯 周君南

五、編輯兼發行所 星加坡哥劳實得力十一號

六、德律風 一千一百六十四號

民國十一年五月二十三日

本報價目列左

一、每份 一角

二、每月 二元

三、三個月 五元

四、六個月 十元

五、十二個月 十八元

外埠郵費另計并無論本埠外埠如有投函定閱本報者當需明地址門牌為要否則恕不派寄

告白定例

凡登全年告白費分期先收倘半途止截照價收足先此聲明以免後論如登短期告白費請先惠此佈

本館啟

注意

地禾氏白標威士忌

此酒味香撲鼻 市上無雙

質優價賤 遠近名揚

新年佳日 應備賓嘗

飲食之後 福壽綿長

零沽價十二骨 庄每

莊廿六元 稅銀十

四元四角另計

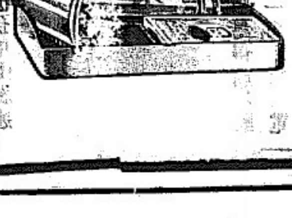
唯一代理人轄登堡

拉沙露父子有限公司

HUTTENBACH, LAZARUS & SONS LTD.
Incorporated in Straits Settlements
SINGAPORE.

Gillette

Brownie



招徠廣告

▲請用世界最上等之美國平安剃刀

易以便用—先以洋皂塗面然後遂以居列(Gillette)刀片能上便可剃面

安樂自然—此刀極易剃毛剃後面部清淨涼爽

平安無礙—此刀剃近毛腳不無剃傷面部之虞

價格平廉—所值無幾一刀片可用多次

居列(Gillette)新式改良平安剃刀每套價目由十一元起碼

美國波士居城居列平安剃刀公司披露

巴郎利剃刀價值二元

居列剃刀自未貴過八元

於下之價目

英一千九百廿二年七月八號 啟

Gillette Safety Razor Co. Boston U. S. A.

Representatives: Muller & Phipps (Malaya) Ltd.

Singapore.

飛牛頭牌

REGISTERED TRADE MARK

商標 Libby's 登錄

煉乳

Sweetened Condensed Milk
Libby, McNeill & Libby

本公司始創於西曆一千八百六十八年迄今五十餘載精製飛牛頭牌牛乳以及各種食物

凡牛乳出產最多之區本公司均設有機廠以備提煉凝製其物質之優美滋養之豐富海內外交口稱譽之卽美國政府以保證不僅本公司自為擔保已也今將用法開明於下

凡開罐須在罐上有字之端內開罐器近罐邊劃開取之須用乾潔之匙此種牛乳可製糖果及冰其中亦可配茶及咖啡

此乳無論男女老幼均可服食即在有病之人亦宜服之因其消化最易且可增助精力焉

此乳由公利洋行一家運銷市中各店均有出售 購者認明牌號為荷

英一千九百廿二年一月九號 美國芝加哥里美廠麥加俄啟

此孩純係服食里美牛乳故其身體十分強健敝告為父母者亦知注意購用勿謂其價較他牌為貴須知其功益甚多也

代售處

太興號 元茂號 鄭南生 李慶豐

Wholesale Distributors

Thye Hin & Co.

Guan Moh & Co.

Fong Nam Sang

Lee Kheng Hong

Connell Bros. Company Inc. in U. S. A.

Agents.

南洋各處均有代理

◎馬到功成之中國聖藥特價八折以廣招徠挽塞漏卮

紫雪膏統治瘰疽胎毒爛脚花柳痔瘡一切外科 滑爛各毒即敷止痛收功神速用法詳外仿單

曾 止咳丸 各種聖藥嗎啡馬到功成 痼癮補氣世奇方

中醫有監製 癬藥水 如用不效原銀奉回

源

民國十二年一月六日 宣

諸君欲事學業上之進步與眼目關係殊深或一不慎一生幸福有莫大利害故

合光學原理之眼鏡 爲補助目力及增進健康之唯一物

中國東方眼鏡公司

民國十二年一月八日 山仔頂十五號 宣

養正學校誌謝捐款

陸運懷先生惠捐本校經費（叻）銀五千圓特此誌謝

民國十二年一月十七號 啓

◎正學校招生

本校定期一月廿九日開課一月廿六日八時舉行入學試驗自本年起本校採用新制將高小國民改編爲小學六年級一二年級兼收女生并將學生各項費用大加節省有志來學者可即到校掛號

民國十二年一月廿號

星洲養正學校校長何劍吳白

◎派送日曆

敬啓者本報民國十二年日曆經已製就訂自明日起凡惠閱本報者各送一份以酬雅意如有漏派請即通知以便補派此佈

民國十二年一月廿四日 本館經理部謹啓

時論

對于創設潮州留醫院之我見

（鄭樹初）

客有問于余者曰。年來南洋橡膠落價。百業不振。商人咨嗟太息。有李君欽生者。竟貿貿然大倡特倡籌設潮州留醫院。夫留醫院誠善矣。華僑人士。當無不樂贊成者。其如愛莫能助何。李君眞不識時者也。余曰。唯唯否否。夫事必先辨明其是非。甄別其緩急。權衡其輕重。然後起而行之。庶幾不失其當。今留醫院之創設。第一先問是否屬良好之機關。第二當知果係潮人所亟需者否。第三以現在冷落之商場。眞個募捐不來否。若如是。則其事之應辦與否。瞭如指掌矣。今且析而言之。

留醫院不自今日始也。不但星洲一隅有也。殆貫古今。橫絕中外。不知其幾千百年。未識有幾億萬所。若中國之慈善院。西人之紅十字會。其尤著者也。論其性質。可以（救死扶傷）四字概之。夫疾病死亡。人皆未免。而貧苦孤獨。尤爲人所難堪。設有不幸。身臨其境。一旦醫藥之費無所資。求生不得。求死不能。其悲哀慘痛爲何如者。不有留醫院等之設備。何從而拯濟之耶。此第一問題既解決。則留醫院當爲良好之機關矣。

據去年所調查。華僑之居留星洲者。爲數在廿三萬人以上。而潮人實占七萬餘。以如此之人衆。每年之罹疾病者。何可勝數。普通中醫診金。每次二元。西醫五元。加以藥物等雜費。往往因一小病。費至二三十元之多。在資本家一方面。固不必計及。而在一般服務工廠之夥友。則已覺難堪。况復有工人傭役等。每月所入。僅足餬口。又須盡仰事俯畜之責。一旦罹病。事變出于意外。告貸無門。典當乏絕。既無力以就醫。勢必坐而待斃。嗚呼。儕非人類。孰忍見此。本老子民物之念。誦詩經桑梓之章。自不油然興起。思所以救助之乎。此第二問題既解決。則今日潮州留醫院之設立。誠爲當務之急矣。（未完）

本館專電

▲一月廿五日下午八時十分鐘上海發

政府以孫中山往粵恐西南仍恢復前此非常局面連電孫傳芳速進兵閩中以免閩粵聯絡範圍擴大并切電吳佩孚實力援洛贛軍援陳（烱明）

◆張紹曾最近與孫中山往還甚密頗融洽忽聞孫將赴粵大驚四小時內三電駐滬代表設法阻孫南下以便在滬進行統一但終不得結果

◆參院已通過張閣僅外交總長施肇基否決

◆此次閣員票價以交通內務農商三部最高

◆大連旅順租借權本年三月二十六日終止政府現正預備接收

◆孫中山連接廣東方面聯軍紛擾報告非親往鎮攝恐難維持聞已於二日前附輪南下但此行甚秘密外間知之者絕少

◆滬上盛傳孫中山返粵後將成立一種政府以與北方對等議和

◆觀音山軍藥局被焚毀兵士居民死傷甚衆

◆廣州市近日現象甚形不安紙幣仍低落兵士時有搶刧且時有斬殺奸細之事各大商店皆不敢正式營業

◆廣州謠傳陳軍約集北軍反攻省城之說甚盛居民惶恐萬狀

國內選電

▲黎元洪任黃大偉爲偉威將軍

▲孫中山代表鈕永建唐繼堯代表段某岑春煊代表李某均抵京謀商統一前日入謁黎元洪定某日謁張紹曾

▲王正廷辭司法總長黎總統未批准現王决再上二次呈不理首次批准與否

▲曹錕電賀張紹曾就總理任

▲交通次長勞之常於五號辭職

▲張紹曾通電西南各省有速成國憲對外謀法律統一對內對謀事實協商選舉大典聯諸國會與其先爭辯治之名毋寧力圖省治之實等語另函孫中山表述政見

世界要電

歐洲之危機消息一束

（一）英國統將之訓示

廿四日英京電。哥洛格勃消息。英統將葛得勤氏關於法當局在英國佔領區域內逮捕德人一事。已致電倫敦政府。請求明白指示云云。

廿四日英京電。英國報紙對於此次法當局在哥洛格勃地方逮捕德當地財政官吏一事。認爲侵害英國主權。要求政府關於佔領地域內之政策明白答復。又據路透社消息。自昨日克蘭衛士於巴黎與彭嘉賚氏會晤後。英法當局在萊茵地方之地位。已大了解。以後似不致發生他種誤會。且已聲明。英國當局不能於英國佔領區域內。協助施行任何法令。英國軍隊。亦不能爲法當局之助。但對於法當局執行其所認爲必要之各種政策。英軍不能阻止之。現法政府已將此項訓示致駐萊茵之法國高等委員。以圖對於英當局各種事務之便利云云。

（二）德國實業代表之審訊

二十四日英京電。將來魯爾情勢之發展。全視此次梅因斯地方審訊之結果如何。泰生與司丹斯二氏鑛區之罷工。僅以二十四小時爲限。現因正在審訊中。故各鑛工亦於是日早復回工作云。

二十四日英京電。巴黎消息。據梅因斯通訊云。監禁軍事裁判所中之德實業代表六人。已於本日上午開審。被告方面之德國辯護士共六人。尚有一法國法律專家爲之助。先由德辯護士格里姆氏質問該法庭法律上之資格。但後一致表決。該法庭實具法律上之効力。法國統將巴定氏爲原告。要求處以罰金。後卽停止審訊云。

二十四日英京電。梅因斯消息。軍事裁判所。已將德國各實業代表判定罰金如次。泰生氏五千一百法郎。克斯丹氏一萬五千六百三十二法郎。渥斯丹荷佛氏八千六百四十佛郎。探嘉曼氏六千〇二十佛郎。司賓樂斐氏四萬七千七百五十二佛郎。阿格夫氏二十二萬四千三百佛郎云云。

◎廣告

關於柴發號已故之符昌郊即符同利公啟者符昌郊即符同利居住亞豎土的力壹百五十九與壹百六十號門牌乃於一千九百十九年十二月廿六號身故其於一千九百十九年十二月二號所立之遺囑經於一千九百廿三年正月十九號在海峽殖民地星架坡之臬署證明并同日由臬署發出管理死者遺產之雙權證書給其子符氣楫

符氣楫啟

一千九百廿三年正月廿六號

本坡要聞

◎樹膠限制中關於訂約預賣之限制計劃

英海峽殖民地政府已承認關於樹膠訂約預賣有須調劑者之計劃如下。。

(一)在下列各種情形。則該計劃不能調劑。。

(a)預賣契約。訂於十月十一日者。。

(b)預賣契約中。價格。。在每磅四角五占或以上者。。或其膠園所訂之預賣契約不止一約。。而各約中之平均價格。皆在每磅四角五占或以上者。。

(c)其預賣契約或一季中之契約中所載之總額。。不及其季中允許輸出額之半者。。

(二)各季中之預賣契約。。其總額超過其季中允許輸出額之半時。。則須按該預賣契約或其他契約所超過該允許輸出額之半之數額賠償。。此等超過額之賠償。。即以其預賣價格與四角五占價格之差定之。。例如有膠園一所。。其季中之允許輸出額爲六萬磅。。而其預賣契約中之總額爲二萬八千磅。。則在此例。。無須賠償。。若有一膠園。。其季中之允許輸出額爲六萬磅。。而其預賣契約中之總額爲四萬磅。。每磅價格二角五占。。則其應賠償之額爲一萬磅。每磅價格以二角計算。。即以其預賣價格(二角五占)與四角五占之差計算也。。是其應賠償之額。。將爲二千元。。

(三)因第一季中之價格。。定爲四角五占。。則若價格逾於此數時。。即須付以賠償。。第二季與其後各季中之價格。。則於其季中第一月之最後一日決定之。。

(四)上述計劃。。僅於預賣契約中以樹膠實得現欵者適用之。。其以樹膠與樹膠相交換者。不在此例。。

(注意)上所謂第一季者。。即指自一九二二年十一月一日起至後之三個月言之也。。

◎房租限制條例不能繼續施行

本坡書記總會。。前曾請願政府。。懇將房租限制條例繼續施行。以輕貧民房租之負擔。。該會已得輔政司覆函。。謂該條例不能繼續云。。茲將原函譯登之如次。。

敬啓者。。前於一九二二年十一月二十八日曾致貴會一函。。茲復奉貴函稱者。近奉輔政院長電云。。鄙人與總督之意相同。。房租限制條例。。須即廢止云。。

◎本坡書記總會關於房租問題將開大會

本日自由西報載。。本坡書記總會坐辦之通告云。。本董事部已蒐集各種材料。。並已決定召集一房客大會。。會議結果。。當即通知。凡關房客。無論是否本會會員。。皆可向下列二君處陳述意見。。(一)吳佛吉君。。(二)林祈祝君。。屆時當有各代表演說。。對於該問題轉爲討論云云。。

◎敬告培青學校董事諸君

(仲峯投稿)自叻報登載培育學校前途之悲觀消息以來。。該校董事。。具有熱心者。。大受感動。。決意竭力維持。。冀免蹈毁本學校之覆轍。。但實力分子。。仍持冷淡態度。。致前途況問。。未能發展。。今時機已迫。。學子之望開學。。猶大旱之望雲霓。。苟非羣策羣力。。早爲之所。。勢將從此閉歇。。而無挽回之望。。吾爲痛惜莘莘學子廢學之見。。不得不掬誠謹告於董事諸君曰。。人生事業。。最有名譽。。足以令人稱道不置者。。非提倡公益乎。。公益之最切要者。。又孰有過於今日之辦學乎。。諸君前此捐資興學。。任勞任怨。。亦既能圖其切要者。。而達成立之目的。。其忍中道灰心。。任巍巍學校之閉歇。。莘莘學子之廢學。。而恝然置之不理耶。。諸君聞時。。道過該校。。不聞絃誦之聲。。但見無數曾受諸君開接栽培之貧寒子弟。。半途廢學。。聚集街旁。。裸體跣足。。相共嬉戲奔逐於烈日之下。諸君何以爲情。。僑胞之過其門者相與手指太息而言曰。。此某熱心家。。某慈善家。。當年慘淡經營創設之學校也。。今且停辦矣。。諸君聆之。。又當作何感想。。嗚呼。。數載之功。。廢於一旦。。諸君其能無介然於懷耶。。夫學校停辦。。亦所常有。。顧多以經費支絀。。萬難維持。。實屬迫不得已。。今以諸君之大力。。加以僑胞之協助。。不難使斯校發達。。臻鞏固完美之地位。。殊無經費支絀之足慮。。所以爲前途障碍者。。不過諸君意見未能融洽耳。。今望諸君摒除前嫌。。和衷共濟。。俾學校於磐石之安。。免學子有廢學之歎。。令聞昭著。。功德無量。。諸君何樂而不爲之乎。。時機迫矣。。其速起而圖之。。是則余所馨香而禱祝者也。。

◎今日之樹膠行情

本日(廿六日)早接西商會樹膠招賣行情報告。。本坡標準燻花膠之價格。。買主方面爲六角三占半。。賣主方面爲六角四占。。二月三月之期貨。。買主方面爲六角四占又四分之一。。賣主方面爲六角五占。。四月六月之期貨。。買主方面爲六角六占半。。賣主方面爲六角六占又四分之三。。七月九月之期貨　買主方面爲六角七占半。。賣主方面爲六角八占。。倫敦之標準膠價格。。即賣主方面已至一先令六辨士。。市况如常云。。

◎要求繳交工料銀

日昨有華人二名。。在堂控告。。僑婦名林喜者。。要求繳交於去年代被告在如擁路建築舖戶七間之工料銀五千九百六十五元八角。。惟被告則向原告要背約損失之賠償。。謂原告未依合約條件建築。。各屋材料極劣。。原告狀師遂要請被告要求之項。。實非眞情。。因被告於接受原告之通知到案字後。。始逼於無奈。。借此背約事以爲對付之法。。云云。。該案仍未了結云。。

◎試放有聲火箭

當局擬於本月二十九日。。下午六點半鐘。。在浦萊巴蘭星。。演放有聲火箭三枚云。。

來件

(一)代我潮病僑求助于醉花林諸公

(沈幗英女士)潮州留醫院之創辦。。近日一倡百和。。觀李君嶽生致全潮父老書中。。(見十九號叻報來件欄)籌畫進行事宜。。措施甚稱完善。。不禁爲額手無告之潮僑賀。。夫留醫院之創設。。裨益貧民。。久己異口同聲。。當此商業日呈起色　有見恢復原狀之際。。以吾潮商店之多。富戶之衆。。一留醫院。。何難舉辦。。况醉花林諸公。。素抱仁人之念。。對於國內外慈善事業。。協助尤多。。遐邇同欽。。果爲登高一呼。。立見羣谷響應。。留醫院之成就。。可指日而待也。敬告醉花林與潮僑諸公。。宜竭力共襄義舉。。使留醫院早一日成就。。則無告鄉友。。必早一日蒙其幸福也。。醉花林諸君子。。其一念及之乎。。余敬拭目以觀其後也

(二)寄燕那女士

(女招待員一份子投稿)

燕那女士　昨讀女士發表的文章。。措辭用意對於我們女子的人格。。和社會的進化。。皆有妨碍的可能。。我爲社會前途計。爲我們女子人格計。。不能袖手旁觀時間和你談談。。(一)我們人類藉社會以生存。。至少要在社會上做點事業。。這句話。。誰也不能否認的。。在南洋的社會中。。覺得我們的責任更重。。服務的機會尤多。。譬如每次演劇籌欵。。或爲教育經費不足。。或因災民待賑。。有錢的就該出錢。。沒有錢的就該出力。。我根據這個道理。。也就出來做招待。。但是我們到會場中做招待員。是我們自動的。。並沒有人到學校中或家庭內强迫我們去做。。招待不周或許有之。。至講到被人利用一層。。這話簡直是胡說。。就是有人敢利用我們。。我們怎能被人利用。。哈哈。。豈不是你吃了飯沒有事做。。故意從中挑撥。。中傷我們女學生的人格嗎。。(二)中國四萬萬人中。。女子佔了半數。。要守深閨。。一事不做。成了一種寄生蟲。。爲人類之蠹。。社會進化。。因此倒退。。國家富力。。因此竭耗。。此等悲慘的現象。已有了幾千年了。。即到現在。。社會中不承認女子是人與不承認女子在社會上有平等地位的人。。還要佔十分之七八。。我們正欲努力做人。。於社會事業中。。盡盡一點義務。。藉以增高我們的人格和改變社會的觀念。。所以每次演劇籌欵。。多往會場中服務。。幸每次成績尚好。。社會也漸漸的諒解。。對於我們女子。。頗表示尊重之意。。我以爲女子服務社會事業。。已有一線曙光。。而我們女子們。。尤當表十二分的同情。。那曉得你這一位甚麼(與衆不同)的燕那女士。。忍着心腸來摧殘呵。。燕那女士。。你不是人類一份子麼？怎麼蒙了社會的福不同社會做事。。反迎合一般以摧殘我們女子爲唯一責任的人的心理來摧殘我們呢。。我想從此以後。。我們女子(服務社會)這件事。。又要生很大的阻力了。。我們怕還要退到(死守黑屋子)的生活了。。但我最後敢正式告訴你罷。。果如你所說。。女子既怕被人利用。。難道男子不怕被人利用嗎　到了(男)(女)都怕被人利用。。那末誰也不願意來幹事。。那末社會事業。。祇好交給(土地)(城隍)來管理了。。文化滅絕。。人類絕滅。。那時你的(摧殘)我們的罪。。眞該死啊。。我甚望你睜開你的兩隻眼。。看看現在世界的潮流。。並且勸勸你多讀些書少說些話才是。。

(三)答燕那女士

(承政稿)

你所問的問題。。我今一一答覆與你。。(一)你那裡有看見女招待沒有招待來賓呢。。(二)凡爲招待員。。奉茗進餅。。及設詞應酬。。統統是他的責務。。不是只請客坐。。就算做完了工。。你責他不應該售買物件。。究竟根據何種學說　至於把部子到來賓面前的。。是勸捐的法子。。因爲他們是籌欵會聘來做招待。。他們就實行責任。。所以他們就拿汽水餅干來請嘉賓吃。。就把部子來勸捐。。以盡完全的責務。。(三)以上二條既完全答覆。。這第三條是自然迎刃而解了。。明明白白是他的責任。。那有名實不相符的道理。。照你的話。。是你不明瞭義務(利用)的眞義。。今請聽我問你二個問題。。(一)何謂義務(二)何謂利用。。若你不能以答咨所問。。請你停筆勿寫。。免得鬧大笑話罷。。

◎柔佛政府通告

▲關於限制樹膠出口事宜

爲通告事。茲一九二三年二月一號起。凡由馬來聯邦海峽殖民地及非聯邦之吉蘭丹丁加奴及玻璃市所發出之利票。當不能在柔佛引爲輪運樹膠出口之用

凡柔佛之輪運樹膠出口人。當於二月一號起。不能再用別處發給之利票。必運膠出口。須將所存利票交予柔佛樹膠限制辦事處之書記員。該員則將柔佛利票以與交換。惟於二月十號後則不發給運膠證照特此佈明仰各宜知照此佈

英一千九百二十三年一月廿六號

◀奇倫氏威士忌酒▶

GILLON'S V.O.P. WHISKY.

一經試嘗 ALWAYS USED

永久購此 ONCE TRIED

Obtainable from all Dealers

各酒商均有出售

Sole Agents

唯一代理

JOHN LITTLE & Co. Ltd.

潤列都路有限公司

(Incorporated in England.)

在英倫注冊

Singapore and Kuala Lumpur.

星洲及吉隆坡

英一千九百廿二年十二月二號

◀治醫喉痛聖藥▶

Sore Throat

歷查各種喉痛症皆證明爲險症致死症之媒介不可不預爲防患治之之藥其最靈驗者其爲(美魯盾)藥水而已

(美魯盾)藥水不第可於服後立止痛苦且可防止危症之發生

用法 先取臊水一杯然後將一匙羹或半匙羹(美魯盾)藥水加入而攪勻之作漱喉水而漱洗喉部服用一次之後即見病滅痛除三四次後則覺完全無事矣

如遇瘍喉則用淨(美魯盾)藥水以駝毛掃而洗刷患處數次之後則膿瘡自可消除矣

各化學店及藥房均有出 小樽一元一角 大樽一元七角半

John Little & Co., Ltd
Incorporated in England,
Singapore & Kuala Lumpur.

新嘉坡 吉隆坡 潤明列都露有限公司白

民國十一年十一月十五號

GILBEY'S INVALID PORTWINE.

◁基魯比氏强身紅酒▷

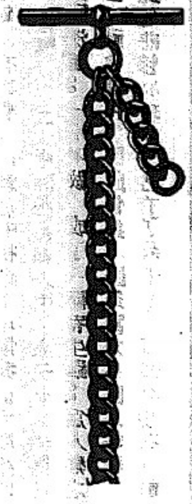
△注意

此爲市上最優等之補酒君如覺精神不足身體失調者此酒則爲應用之妙品飲後可以恢復身體之原狀

市上假冒之酒甚多故於購買時務宜小心選擇務求購得眞庄之基魯比氏强身紅酒此佈

英一千九百廿二年十一月七號

牙直利有限公司代理



"ADVANCE"

18 Carat Rolled Gold

Wholesale Flow The Sole Agents:

E. O. GAMMETER & Co.

31 Chulia Street,

Singapore.

◁新年唯一之禮物▷

一年之中不可祇有新年一次惟若以送禮時能擇合意之禮物者以奉送友人者則一年十二個月中都可令友人歡喜快活也送禮時少欠送一樣有用而得人羨慕之禮物

"ADVANCE"十八號鍍金飾品誠爲最合式之禮物能令爾友永久紀念爾也

此種鍍金品非新出世之貨物實於歐戰前已馳名垂五九年前售出之貨物現仍新色如舊因眞正之"ADVANCE"鍍金飾品包用十年者也

發行人 E. O. GAMMETER & Co.

住朱里亞街三十一號門牌

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.
(INCORPORATED U. S. A)

◀ 萬國銀行廣告 ▶

本行實繳資本有美金五百萬元儲餘存利則有美金一千零四十萬元總行設在紐約秘得實得力六十號門牌倫敦本行辦議所則設在什克三十六號門牌汝安辦議所則設在堀士廿七號聖法蘭西斯哥本行辦事所在虎門甘馬里街二三二號並設支行則設在 孟末 架里吉打 廣州 高淚霧 漢口 香港 神戶 倫敦 小呂宋 勿參連 班拿馬 北京 布倒辣吔 仰光 舊金山 加多勞吔 麥加刚士 散第阿哥地羅 波剛羅士 散 明哥 上海 星架坡 泗水 天津 橫濱 爾安 青島

在美國註冊

其餘各大埠亦行均有分支諸君光顧所爲詢明本行便妥本行與紐約國家銀行有密切聯絡故能辦該行在下列各埠之支行事務

jopimar dee B
er of Soau
Porto Alegre
Sio de Janeiro
Rosario
Sagua la Grande
San Juan, P. R.
Sanctis Spiritus
Santa Clara
Santiago de Chile
Santiago, de Cuab
Sanoos
Sao Paulo
Union de Reyes
Valparoise
Vlaoivostoc
yajuoy

Misro Moveow
Bahia
Raiam
Suonosi Aires
Caidargoh
Omasaney
Conocas
Carandonos
Ceeoge de Ab
Ciient
Cruce
Genoa
Guants
Harna
Manganilla
Maracaibo
Matanzas
Medellin

本行辦理一切外埠滙務來往存款自五百元起週息二厘算短期存款利息面如貴客辦理出入口欲與美國殷號往來者請詢本行便知本坡設在哥適亞基海洋樓信箱二六二 律風六六一號

於一千九百二十二年六月一號 司理人參禮敬

廣恒紅烟創辦已六十餘年承祖傳秘法配製 宜於 能辟瘴除痰有益衛生且香甜味 與別家迥殊向荷 僑胞嘉許稱爲市上之冠而亦國貨之特色者也如 蒙惠顧格外歡迎

廣恒號 金鹿爲記

八兩庄每箱一百四十包沽銀六十四元
二兩庄每箱五百六十包沽銀六十六元
在石叻沽每箱加價銀十二元
八兩庄每箱一百四十包沽銀三十五元
二兩庄每箱五百六十包沽銀三十七元

恒棧 雙福爲記

廣祥生 八兩庄一百四十包每箱 沽銀三十元

壬戌年十一月初一日 本號電話壹九五四

總發行所巽行公司寓廣恒號內啓

觀察舌苔便知應服清導丸否

舌苔如何

舌中白苔或見舌苔中有黃厚一層滿鋪者乃是肝經失調腸胃無序之故亟當注意欲平肝潤腸導滯無分男女老幼當推紅色清導丸爲最適宜之良劑也卽如河南陰旗嶺王權先生來書云吾婦人患大便秘塞之症已有十餘載以致常覺腹中撑塞因之煩燥於心喪阻於氣甚至牽及飲食不暢害及全體余曾多端求治非藥性太暴反覺增劇卽藥品不靈毫無效用及嘗試紅色清導丸秘結卽能見輕日日常服效力愈大其症亦漸漸全愈對於學事亦十分自覺有趣矣該藥之妙用如此甚願吾人凡患此症者勿交臂失之耶書大略爲作謝號云云紅色清導丸專治 大便秘結 肝火上升 疾病頭痛 頭暈目眩 口氣穢濁 面現紅瘰 皮膚瘡癬等症可免痢疾腹瀉之患且減痔瘡痛苦凡經售藥者均有出售或寄叻銀六角至星架坡韋廉士醫生藥局原班郵奉紅色清導丸一瓶可也

韋廉士紅色清導丸
PINKETTES

◀ 孩所寶貴之要兒 ▶

強健之小孩最寶貴者惟此強健惟之身體強健身體之最要者惟此正當之食料孩兒最正當之食料爲強健乳母之乳汁強健乳母之乳汁惟加勒蘇可以代之誠爲最富之一元料矣

計加勒蘇一磅含有最養生之乳油四兩合有力之生奶十二兩爲之以之哺養孩兒誠爲強健□□之上品矣

若孩兒無乳母之乳汁加勒蘇爲最合式之食料因每兩有含最多滋養之品此肥兒料到處暢銷已助千萬乳母以養育其強壯之孩兒矣

Glaxo

加勒蘇肥兒料 各藥房各商店均有發售

注意注意加勒蘇肥兒料本公司繼續辦到叻地自島蘇蘭製造廠直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞之虞開罐之後間或有不意者儘可由買家退換無須另給分文

緊要告白

加勒蘇Glax粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場所有罐頭皆不能透入空氣又以紅字封裝其餘各種裝式皆不適於熱地之用故當一律謝辭購用此佈

惟一代理英暹聯合有限公司
(在英註册)
住星嘉坡中街門牌一百十七號
至一百廿一號

CSE.
Anglo Siam Corporation, Ltd,
117 to 121, Market Street,
SINGAPORE.

英一千九百廿二年三月廿號

總代理 衛安公司

濟世 功效神速 保球 安胎護身丸

此丸專治婦女月經不調經前後肚痛赤白帶下不通閉經崩血山漏胎小產不安胎產後一切婦科百病功效如神

註册商標 新濟世藥局

天下馳名氣痛唯一聖藥

氣痛靈丹

謹將此藥功用列左

施林氏 除痰止咳水 第一聖藥

價目 大樽每樽八角 中樽每樽五角 小樽每樽二角半

衛安公司

蚊香 發行

造治蚊香之中西藥料能使蚊由立斃誠爲衛各種衛生由氣乃日用衛生之要品也完全國貨物美價廉諸君熱心土貨請嘗試之

石叻桉杆街衛安公司總代理發行

時評

裁教育廢學（冷）

中國裁兵廢督。久倡無成。而其反向之進行。適成爲裁教育廢學。此誠可痛心之事也。學校風潮。日形滋蔓。此其原因。由於外來之侵害。與內部之自擾。假使裁兵廢督。而亦有此內外夾攻之力量。則兵之裁與督之廢。豈不仍如今日之徒有空言哉。惜乎其事之出於顛倒也。

亂世之事。主義每與結果相反。談兵與督者每日裁兵廢督。談教育與學校者。每日扶助與振興。豈知裁兵廢督之兵督。扶助振興之者。固大有人。扶助與振興之教育與學校。裁廢之者且不遺餘力也。此豈不自知致而致者。不自知爲而爲者。此其所以成爲亂世歟。

◎更正昨悞　昨日時評中有則內亂一日不息句。息字悞作恐。特此正之。

中外要聞

中國之部

張閣閣員未通過衆院前之消息

張紹曾以亟於登台之故。不惜違反其尊重國會之宣言。將各閣員先行派署。詎料弄巧反拙。致一方受議員之非難。一方爲保派閣員所挾持。迄今內閣尚未能完全成立。現時最足制張死命者。當然爲議員及保派閣員兩方面。而保派閣員中。自以內高爲領袖。如吳如劉。則無不唯其馬首是瞻。高之態度既未變更。則無論吳劉尚徘徊津保。並未抵都。即來亦斷無不與高一致。而單獨就職之理。高屬保系平日主張比津派稍爲穩健。近則對於最高問題。亦與津系同主積極進行。其所以遲遲不就職者。與此問題似亦有多少之關係。據聞昨日（九日）天津尚開一會議。各要人均列席。曹錕由派陸錦到津與會。其所討論者。除內閣問題外。對於最高問題。亦擬一進行標準。交由此次入閣之人負責辦理。果爾則吳劉之是否即日入京。與入京後是否即偕高凌霨一同就職。當然視此會議之結果如何而定。惟此會議既與最高問題有關。即使保派閣員如張之願。欣然就職。而其所抱政見。與張就職時先辦統一之宣言。是否南轅北轍。尤屬可慮。故張閣之致命傷。即在閣員中同牀異夢。若夫就職之先後。則猶其小焉者也。

至於議員方面。形勢所以陡變者。則由於張閣當初所允諾之條件。今不履行。致招議員之惡感。但議員雖因此中黑幕。斷不能舉以告人。故只有抓定派署一節。以爲攻張之惟一武器。此種心理。既爲吾人窺破。則對於閣員同意案之能否通過國會。就須注意兩點。（一）張閣對於議員。能敷衍到如何程度。（二）閣員自身對於議員。能敷衍到如何程度是也。議會中最忠於張閣者。除以包辦著稱外。即爲全民社新民社等政團。但彼等以張伯烈溫世霖均被屏閣外。而政學會反佔兩席。態度因而驟變。故非張紹曾能將此兩人加入閣。席則此兩團體對張決不再幫忙。昨有人向張建議。請王正廷既屢次表示辭意。不如乘機允准。則以司法一席安置全民或新民中人。或能回復已失之情感。但王與益友社本亦有關係。去王以敷衍溫張。未免有顧此失彼之虞。若於閣員以外。求其欲者。又不足飽其所欲。況此團體外。尚有其他失意之人。而國會又非僅敷衍此兩團體便可得多數同意票。此則張於外交大樓散席後。所苦心焦思而未得圓滿方法者也。至於閣員個人之活動力。自以內高交吳爲最大。因渠係有大力在其背後。且其平日與各議員因其他關係。得有相當之聯絡。大約可望通過。海陸外交等部。稍屬專門。議員中對此多不注意。亦無甚問題。此外是李致彰以有黨派關係。極招政學會以外議員之嫉。此劉則對內既有張英華與之競爭。對外復以資格太淺。與議員素不接洽。其危險自不待言。現則政學會雖已四出疏通。而擁劉之王寵敏亦大施佈置。且有大本營設在宣某住宅之說。但其效果如何。絕難逆料也。（未完）

實力派干涉憲法之醞釀

憲法會議自屢續開會以來。其議事進行。雖異常遲緩。而最近起草委員會所可決之（國權）及（地方制度）兩章條文。尚能差強人意。中央權限取舉列主義。而列舉事項之中。又分由中央立法及執行者。及由中央立法。令各省執行者兩種。屬甲種者十五項。屬乙種者十三項。立法精神。頗覺精到。其地方制度一章。承認各省有自行制定省憲之權。較目治尤進一步。以之與天壇草案相比較。則今茲條文。實已順應時勢要求。原案果能通過。則數年停頓。或爲不幸中之幸事。昨日突聞實力派方面。對於（國權）及（地方制度）兩章。暗中業向國會表示反對之意。實力派以該草案採用地方分權。縮小中央權限。且有聯省自治之嫌。殊與我國數千年來相沿之制度。背道而馳。與國家前途。大有危險。故第一步希望國會自身將該草案打消。否則第二步將有強硬證明。非根本推翻不可。第二步。尚無效。則第三步即重演民二民六之故事。亦所不辭。蓋彼等以此種憲法。如果發佈。則現時之割據主義。根本將不能存在。彼等所爲何來。何必要此憲法。此爲實力派反對之唯一原因。實力派最初對國會。頗有相當敬意。迨見議長議員仰承意旨。惟恐不及。始知國會亦不過爾爾。漸萌輕蔑之念。故今日悍然有干憲之舉。物腐蟲生。由來漸矣。聞議員方面。對於實力派此次表示。大多數毫不以爲怪。且有主張自行打消原案。以免引起政潮者。而折衷派則主張於地方制度一章中。（將省憲）二字改爲（省組織法）者。唯（憲法）及（組織法）名雖不同。實則無異。實力派當然不能承諾。即國會中之軍閥羽黨。亦未必贊成。至維持原案者。則主張無論如何。吾儕非制定大多數國民所屬望之憲法不可。縱因此再生播遷之變。亦可告無罪天下。但此派爲數無多。恐不能得最後之勝利耳。

至實力派現時雖有不滿憲草之表示。而一方面仍極力進行最高問題。意欲俟最高問題解決之後。再行正式發表對於憲法上之主張。故最高問題與憲法問題。孰先孰後。實爲憲法能否成功唯一關鍵。內閣問題既告結束。最高問題進行自極猛烈。日來各方面開單收買議員。儼成公然之秘密。倘議員爲一時小利所迷。先決最高問題。則民二往事。必復見於今日矣。現時國會中欲求公正之主張。頗不易得。我國人爲國家前途計。宜急起有以監視督促之也。

◎特登報告

敬者阿吧殺喝嘮律奉裕棧业在於本年四月間搬遷於娘咪朱律第八號門牌樓上自设生理收盤所有與人來往一律清楚惟有塘影屢推不到於今日久鄙人無暇久待限至癸亥年元月止如若不來理會手續乃係自悞先此聲明登諸報端此佈

壬戌年十二月初十日　奉裕棧司理人林史初啟（毌）

◎開學廣告

本校訂定本月廿九日星期一開學仰本校諸生屆期務早到校齊集以便開課英文班自初級至九級皆可插班此佈

民國十二年一月廿六日　小坡西冷貢律三百九十九號　培育學校披露（皿）

◎入股廣告

敬者荷蘭律門牌四百九十二號有順成發公司碼廒是王永昌所創今因生理不敷另招股東陳武坤合辦自後順成發公司照常經營日前本公司有與本坡各號來往數目揭借等情自登報日起限七天內可與順成發公司經理人陳武坤清理倘過期無來此是自悞先此聲明以免後論

入股經理人陳武坤披露

招股人王永昌　公正人　張豐泰　黃勸榮

民國十二年一月廿六日（毌）

◎浙江壬戌水災會第一次收捐清單（恕不稱呼）

遠選裏一萬元　顧英甫三千元　南洋兄弟烟草公司二千元　余東旋一千五百元　蘇花丁一千元　實穗興號七百元　林振源四百元　甘霖三百元　黃仲涵三百元　林秉祥一百廿元　鄭福臣　黃寺韶　黃顯庭　黃學波　邱雁賓　黃兆佳　吳濟鵬　羅奇生　陸實榮　上海公司　區愼剛　連瑞利　大同公司　鄭雨生　以上各一百元　曾安公司　福安公司　黃祥華　聯榮保險公司　黃奕住　謝雨田　傅竹實　曾萬豐　建榮董鴻虞　以上各五十元　邱國瑤四十元　三發三十元　周子謙師三十元　留鴻石　廣安　梁司嶠　實和隆　羊城保險公司　梁星垣　陳奕世　徐元英　徐錦庭　黃仲涵夫人　李潤福　蔡[illegible]　以上各廿元　陳子珊子坪十五元　盧新科　春源號　丘竹帆　賀庠裕　汪起予　葉叔和　施伯謨　許玉　華女士　古惠貞女士　甘太太　李敬德女士　三友　實業社　曾國樑　李俊秩　歐崇聰　邵天祥　吳盤聲　蔡嘉疆　陳延謙　林崇雲　黃德成　朱謂潤　方謂榮　唐順東　黃根發　周林旺　陳順木　葉文祥　合和祥　以上各十元　黃根苗　鮑賀奐　以上各六元　邱國珍　鄭己炮　張順功　陳先蓀　林崇鴻　石煥章　鄭古悅　蔣禮智　王告然　陳宗山　梁渭生　王審鴻　張勉行　曾士殺　葛審南　張昭祀　黃麗珊　林偉卿　張朔　上海印務書局　中國東方眼鏡公司　周吾有　徐价人　賀夏蓮　張秀德　廣阿友　孫定喜　葉和根　胡雲寶　王友生　夏林生　傅寶綸　梁文吉　鄭芳雲　新仁記　姚保生　張才榮　劉鶴林　金保才　張才根　柯富儕　楊燕宗　張林榮　張坤林　余佳甫　以上各五元　蔣秉之　張寶卿五元　宋志燮　林愛眉　以上各四元　曹阿洪　徐桂生　沈明發　吉寧人　簡宅　盧東妍　李門梁氏　趙廷璧　以上各三元　李子嘉龍三元　李官春　無名氏　張楚卿　閔小生　黃秉琳　黃慧香　黎宅也氏　謝門梁氏　陳生利二姑　吳宅　周氏　祥記　張子官　朱友尙　陸仲莊　霍本初　楊治賢　向倫消　蕭道五　汪金慈　申爾留　陳君保　朱連興　范阿康　施阿連　蔡記林　張德順　張少嫻　張光卿　錢惠富　張阿鋼　俞卿渭　鄭小才　傅明發　葉梅定　邱才記　黃來興　鮑品根　錢阿利　王利雲　陳松發　朱良全　曾阿三　陳安仁　李桂香　陳榮林　邱根仁　陳元生　沈金發　史尙宏　張阿根　范來泉　石興生　石興樂　李雲四　王寶全　傅少卿　陳桂芳　夏少娟　陸阿高　陳生福　黃德貴　董阿潤　周復友　顧芝高　姚阿根　葉祥興　蔡阿順　金小桂　錢阿狗　張阿華　楊小毛　張鴻定　夏生才　史阿品　孫永年　方阿忠　應阿龍　方彩榮　陳武德　張洪壽　黃興定　蔡少榮　傅禮榮　范友發　平阿初　史九紅　徐阿雲　以上各二元　陸榮根　徐孝生　方嘉祥　賀文耀　史榮富　張懷德　徐時卿　潘德夫　石耀宗　張金木　陳來表　陳福根　張茹眞　錢必烈　陳少甫　金海宗　阿東　鄧文彬　楊炳恒　馮[illegible]山　饒天任　白瑜　陳彬如　王永福　黃邦珊　李旭爽　袁君榮　鄭鴻榮　潘祿珊　王永乾　包子達　馮乃徽　許志堅　楊渭我　德和永　張志和　曾左山　蕭留洲　葉大昌夫人　黎秀鑾　莫璧江　梁氏　黎門梁氏　林門馮氏　李氏　陳四姑　陳五姑　陳六姑　黃宅　黃宅　劉氏　建隆　張亞有　鄭亞　董二煥　王丕哉　果椿　劉氏　谷榮九　徐蓮根　狗城郭榮　劉慶源　許慶福　黃萬春　陳德美　柯成福　以上各一元　總共收叻洋二萬二千三百三　十五大元正

民國十二年一月廿六日（毌）　胡惟賢謹佈

南洋要聞

英屬之部

◎日本南進之新策略

近年日人雖有縮減軍備會議。備戰未嘗一日或懈。對於西北方面。設防甚周。在南洋尚付缺如。數日前曾傳日人在澳洲方面收買地皮。惹起美人注意。日政府極加否認。但南洋方面日人以為非有一根據地不可。曾派商人等前來開拓地盤。現又擬將裁汰之兵一部遣來南洋殖民。特派年五十八歲之預備陸軍少將野瀨悌吉氏。前赴馬來半島比爾瑪。馬尼拉爪哇。婆羅州。塞蘭伯斯等地方。先行調查。並野瀨氏已於本月二十八日偕恩士坦博士等。乘搭行丸船赴南洋。三十日道出滬上。據其語日本加藤首相云。馬尼拉方面已有日本大資本在彼經營椰子樹。佔地甚多。但統計日僑在南洋者不過二萬。未若我國人之在南洋幾及千萬。又台灣銀行近特向東洋拓殖會借欵五千萬元專為拓展南洋之日本商業及種植云。

◎去年十二個月中四州府政府出入之減少

（吉隆坡訊）于一九二二年十二月中四州府政府出入總額。共四千四百零十萬二千七百十九元。此與是年之出入預算額相較。約減少五百八十萬元。即約減少十二分之十也。其減少最甚者。為鐵路與關稅一項之收入。地稅出入。則略有增加云。

◎搶劫頻聞之叱叻

（叱叻訊）霹靂司南瑪。與吉礁谷坑相距。祇一英里。橫亘一河。兩岸皆屬樹膠園。因交通不便。有一般會匪。遂藉此為淵藪。時出刧掠。殘害商民。故居者恐懼。行者戒途。即以去年十二月內計。張四盧榮之傷口未痊。又報沈五之頭顱已破。最可憫者。[illegible]之八日。谷坑東成園之掘膠夥伴黃某。乘天雨停工。往司南瑪購物。孰料行至條半石。被四個馬騮匪徒。攔途野刧搶去銀若干元。一件布衣。都剝去。山高路遠。呼天莫應。只得赤身露體。垂涕而回云。

◎緬人要求參政權

（仲光訊）日前緬甸律師與法律學生共同會議議決二事。（一）要求政府於大理院中加委同種人一名為該院審判官。（二）仲光大理院委任審判人員。須用其同種人。此事在印度會議議員設那經已提倡解決云。

荷屬之部

◎胡椒澎漲之迅速

（巴城訊）連日島椒市價。蒸蒸日上。其經過情形。今最有可紀述者。即是本埠巨商順美號。昨日午後。竟一時採入一萬五千担之多。其價分正二三月份廿二盾半。二三四月份廿三盾。該巨商素具有遠大眼光。及靈敏手腕。今於一時間。採入如此之巨。當然有特別消息。或特殊之見解可知。頗能引人對於前途之注意。蓋一月來。島椒之升翔。雖其漲亦有一日之中。買賣二三萬担。或三四萬擔之數。大都分配為若千人之採入。非如順美成於一時間。獨採入一萬五千擔之鉅。此不可謂非特別企圖也。今日更有益成興號。忽然購買正月份五百擔。價口二盾八角七仙半。胡椒超價。四方風動。唯聞香港上海。尚未大起。據最近消息。上海價十五兩。僅合此間廿一盾云云。

◎火山爆發之危機

（南海潭訊）本島東部南海潭附近之（安姆魯由）火山。最近有爆發形跡。附近居民。咸大恐怖。南海潭知事已照會鐵道當局。請預備空車停留附近各站。以備急需。聞近日形勢更險。日見爆出熱烈泥石。知事引為深憂。日前偕技師親往山頂勘驗。查己爆發陷落地面有一千一百萬立方米突。時值雨季。山內之現震動。若大爆發。當比一九一九年更甚。誠未來之一大危機也。現該處居民。非常騷動。或遷移逃避。或加設電話。或添裝警鐘。大有彷徨不可終日之概。（八蘇魯安）之火車站。亦發接公函。要求準備貨車侯候。目下當地知事。曾出示通告居民。謂不至有劇烈之爆發。居民不要驚徨騷動。藉以安慰人心。并在此山上安置電話。派人專督。若有動靜。得隨時報告云。

◎馬吉冷之窮况

（馬吉冷訊）年來商場困敝。不可言狀。而馬吉冷埠。貨物尚少流通。與往時相差不遠。蓋本埠本為府地。宜營商人。聚居頗衆。在此營業者頗多。聞近來鞋業。藥材。雜貨。及製造新衣。修整脚車者。且日見增加云。

美屬之部

◎簿記案之折衷辦法

（菲島訊）菲財政部以西文簿記案。為華商所劇烈反對。難即實行。於前日向菲國會提出折衷辦法。略謂凡在本島經商之商人及公司。其簿記所用文。不加限制。惟其賬簿應先向厘務局註冊。其記賬方法。亦由厘務局指定。俾政府稽查賬簿。較為便利云。據財政部中人云。華人記賬方法。極為複雜。致政府無法稽查。政府每年損失。不下數百萬元。西文簿記案之設立。實為利便查賬起見云。

△廣告

敬者本處專寫中西來往書信拍發電報接寫報紙及代往士庫訂辦貨物等等事項諸君賜顧無任歡迎此佈

中西文件繙譯處謹啟

民國十二年一月廿六日（十）　大坡二馬路九十九號

◎新嘉坡南洋華僑中學游藝演劇籌欵錄初續

吳勝鵬君售券條目　南洋兄弟煙草公司二百元
天俱樂部　吳勝鵬　簡英甫　梅國良　游華農三十元　何海
思觀六名各一百元　廣福成　福興隆三票九十元　何
平君四名各五十元　上海保險公司三票三十元
曾紀辰　石奕焜　廣兆隆　福泰　廣祥發　怡盛隆
均昌隆　合和祥　福源　同福　和盛金莊三十元　泰生
當普安保險公司　義安　十四名各二十元　先施公司
羊城保險公司一票三十元　又二票二十元　何
司李隆昌　福安保險公司　廣有成　均泰和　三
樂如安　麗昌　八名各十元　二票　朱有悅
票三十元　廣利興一票十元　又四票二十元　何
昌四票二十元　麗和興隆　祥安元　和亨二十元　吉
鍾澤泉　黃安　同和　利興　和隆　興盛　隆　源和公司　祥
泰祥　廣和隆　麗生金舖　廣兆隆　四海春公司　黃理變　興隆　德和昌
順和記　新公司　東聲　南廣興　成隆　十九名
各一票十元　又現兌　一陳月卿　五元　以上一段計六
四名各一票五元
十四條共銀二千零十五元
偈俱樂部售券條目　一等券二十張　各三十元
由陳南松　劉朝岱　沈佳登
共銀三百二十元
張順養售券條目　張順養二票二百元　二票二百元　和全金全一票
部二票二百元　陳運華二票　上列五條七張百五十元　華裕興
百元　張靈長一票五十元　定南二票六十元
貨市公所售券條目
錫開裕三名各十元　楊錦全　蔡清森　陳添金
池玉張朝錦　汪金谷　添華　阿九　蘇秉祥
哲九名各五元　上列十三條共銀一百三十元
右錄四段計八十七條共收銀三千二百二十元
此稿待續
民國十二年一月廿六日　財政處中華總商會啟

拍賣預告

區啟者茲訂於本年二月五號星期一日下午二點半鐘在柔佛地本公司之拍賣所內將柔佛巴斯古丹內之三樹膠園口拍賣該樹膠乳園共有地四幅面積十六英畝律吡士及十五波爵士在柔佛政府之第五七十八七號五七八八號五七八九號及五七九九號地契之內每年地稅五十二元六角種有六年之樹膠樹高地亞之乳園之買者欲於本年二月五號將此段膠地出價時和平保行即膠地有關之寫之原告其被告人為鴨都拉音模亞布百加者可自由於拍賣日依價投買先此聲明

Estate & Trust Agencies Ltd.　園口信托代理有限公司披露

民國十二年一月廿五日

◎緊要拍賣廣告

△關於一千九百廿二年第四十七號民事案原告和平銀行被告鴨都拉音模鴨布百加在柔佛高等判廳判決事

啟者本公司已承命將柔佛巴斯吉丹之高地亞樹乳園於一九二三年二月五號星期一日下午二點半在本公司在柔佛地之拍賣所當衆投拍茲將該乳園詳情錄列如次

該園口共有面積九百五十七英畝又十九英畝零三律地士載於柔佛政府之第二二百號及二二九九號地契中

該園已植有樹膠之地積共有五百八十六英畝二律地士及二波爵士其中有一百三十九畝三律地士之樹膠樹已有由七年至十二年半大者有二百十五英畝之樹膠樹係由五年半至六年大者有一百三十一英畝另十四波爵士之樹膠樹已有三年半至四年大者十八尺夾十八尺及二十尺夾二十尺及另有一百英畝則種有黃梨（又名波羅）樹

園中又有二層磚牆瓦背之大屋一間週圍騎樓內有臥房四間大廳一所浴室及僕人寢室皆一律全備

又有士敏坭建造之二層樓工人住屋五間兩便廚房極為方便可容工人八十二名

又有白鐵背及牆之樹膠會一所地底則以士敏坭造成

又有查園人及工頭所住之屋兩間

水陸均可直達約有一小時之路程食水豐足路道廣大可以駛摩托車

以上事實均係該案原告報告是否完全屬實本拍賣人不敢負責至欲於事先查看者所向各巴及黃狀師處及向園口信托公司處商訂時間前往實地觀閱

民國十二年一月廿五號

Estate & Trust Agencies Ltd.　園口信托必理有限公司披露

注

◎武彝巖茶大減價

武彝巖茶為地球冠能清心明目消食除積故得中外賢士商歡迎本號自營武夷玉華巖雲岫巖等專聘名師親往督辦悉心製造與別不同近為擴充南洋各埠起見大減價七折三十天自陽曆一月一號起至一月三十一號（即古曆十一月十五日至十二月十四日）止以答惠顧諸君之雅意僑胞熱心愛國盡嘗試之無任歡迎

茲列原價收七折

玉華不知春正單欉　四兩八元　每泡七角
雲岫肉桂正單欉　四兩五元　每泡五角
天心正大紅袍單欉　四兩三元　每泡三角
紫雲岩正提單欉　四兩二元　每泡二角
瑞泉岩正欉奇種　四兩一元五角
天井岩牡丹正欉　四兩一元　每泡一角

本號刊送玉歷至寶編諸君來取不收分文

意

（特色單欉奇種）

陳英記二五箱武彝名茶發兌各欵

二馬路吊橋串街頭門牌七號

福合茶莊披露

民國十二年一月十日　一三五十

"KILLGERM" DISINFECTING FLUID.

SOLE AGENTS—

THE UNION TRADING COMPANY.

ROBINSON ROAD, SINGAPORE.

此牌穢臭水對於痘症霍亂等傳染熱症等有制除病原之功効其藥質無銷蝕之性並無傷身及染色之虞適於家庭之用惟用時須以冷水和混其色即變潔白不復黑色各大藥房均有發售購者須認明標記庶不致悞

英一千九百二十二年十一月四號

總代理處美隆洋行

民國十一年九月十三號

大坡□會給優等獎狀　俱樂部最歡迎之飲料

AWARDED SILVER MEDAL (HIGHEST AWARD) MALAYA BORNEO EXHIBITION 1922.

A WARNING ON THE QUESTION OF WATERS

DRINK FRASER & NEAVES ONLY

注意！欲飲上威士忌酒者注意

(白馬)標威士忌酒是爲全球中之最著名者

君乎！當爾下次買威士忌酒時務須購買此

白馬標

民國拾一年十二月廿一日

唯一代理　牙直利有限公司

GUTHRIE & Co, LTD.

Sole Agents.

鳴謝神速催眠術師

鄙人等久慕催眠術之名奮欲一其術而苦無問津之地猶以坊間書籍皮毛遠方函授多不可靠遂以爲終難望其門牆矣不期月前得閱催眠術治療兼傳授所主任賴察明先生刊登廣告聲明習學保成功否則不收學費乃決意報名學習每晚傳授二小時不滿五天竟能施術治病矯癖其效如神不禁大喜驚爲奇術此皆賴先生深得其秘術有眞傳故能收效若斯之神速也鄙人等弱獲妙術實深銘感用誌數言登報鳴謝且以告有意斯術者俾得早受業焉

催眠術師賴察明先生　現寓新嘉坡源順街

應新學校可證時報名學習（學習時另定地點）

新嘉坡同榕與張師愈　坤甸僑商蔡惠侯　仝頌

十二年一月十四日

摩托船出賣

茲有一十六尺夾六尺夾二尺之摩托小輪船克靈嘉幾船面三尺闊摩托機有二匹半馬力木槳全備合爲漁釣之用諸商翁中如有意購買者請往絲絲街八十七號門牌（K. N. S.）接洽爲荷

民國十二年一月九日

廣告

立廣告字住大坡直落亞逸律門牌一百九十六號姓我同人夥開興昌號什貨生意今以楊大鯉占有股份柒千大鯉素日有與興昌公司來往貨項但我楊大鯉經由舊曆本年十一月十六日止全公按本結算抵還貨頁外尚欠之項二十比全公者大鯉願甘認立坐由按月償交清楚不敢延悞及楊亞母當時亦有股份今楊亞母志圖別業願將此股份退出自此興昌號令盤歸結陳祖紀楠入承受楊亞母所有股本利益抵還貨由外尚伸之項即於舊曆十二月初六日止全公一概交楊亞母親收清楚兩無交葛自交割以後興昌號生意盈虧及與來往數目與楊大鯉楊亞母二人無干至楊大鯉及楊亞母兩人所有前後經手與人揭借數目但保不明等情他二人自出頭抵當不干陳祖紀之事二者甘愿各無反悔理合遲情登報俾衆週知庶免後論此佈

民國十二年一月廿四日　冊

退股份人楊大鯉楊亞母
歸結股份人陳祖紀

拍賣預告

運啟者現有大帖艇一隻註冊號數一三三六號載重七十三噸乃艇上掩裡鑑及所有艇應有之機件訂於本元月廿九號下午二點半鐘在萊佛士本公司拍賣所內當衆投拍該艇現泊於梧槽巴虱近處以便查閱此佈

Estate & Trust Agencies' Ltd.
國口及信用代理有限公司謹白

民國十二年一月十七日

承頂聲明

啟者小坡鐵巴虱米朱律門牌三十八號新華英公司剪髮店原係林青劍嚴鳥下滿依梶趙依才劉顯顯五人合創今因林青劍志圖別業願將自己名下股份割出發與吳依夕承受但林青劍從前有與諸寶號及店伙來往借欵及担保等情自初七起至十三晚九點止須前來理會倘逾期不到各是係自誤以後與承受人吳依夕無干特此聲明免滋後論　冊

古曆壬戌年十二月初七日　承授人吳依夕謹告

潮風災賑捐錄三十九

本坡論娛儒樂事賑潮汕風災演劇籌會長陳敬堂君牧楊雲興君移交賑銀二萬八千四百廿二元九角五仙 布商公局代募列左 義利洋行二千元 律得南洋行五百元 洛士利洋行五百元 [illegible]

右錄一百十七條捐銀三萬一千零八十八元九角一仙連上三十八次合算六千三百廿九條統捐廿一萬零六百十四元零九仙

附啟者本籌賑處成立以來迭蒙各界義士交到賑欵源源不絕具徵惻隱之心上達天聽茲經提存徵信錄分送中外辦理結束爲災區受惠同胞泥首鳴謝祇禱

民國十二年一月廿五日　冊
新嘉坡中華總商會籌賑潮州風災處啟

大興當聲明

者本當由英一九廿年開創新加坡亞勝士的力門牌一百五十號緣因是屆投票未得今將所當貨物及店底傢私雜舊衣店限項一概頂與裕安當承受從前大興當有與街前外埠來往揭借担保等項祈請前來核對明白且還銀期限自登報日起三禮拜後一日派還清楚手續逾期不來者乃係自悞與裕安當無涉特此聲明以免後論此佈

英一千九百廿三年然化里月十三號　大興當披露　曾鴻舉　曾福芝

爲浙江全省災民鳴謝

浙省巨災南來乞賑際此商困猶荷隆施承商會兩次之會六團體合組籌賑浙災會兩晚演劇萬鍾之重一勺開多莫非拜仁人之賜沐天雪地起死域中義粟仁漿寵領海外災民何幸恩沐春風下走無能心盟白水忽忽返棹未遂踵門所收捐欵除分別陸續登報鳴謝外敬佈區區不盡縷縷特此伸謝虔頌善祺

民國十二年一月廿四號　（冊）　胡世賢謹佈

承頂聲明

茲因紅毛橋佛祖廟邊利巴申律門牌四十六號順發號李式娘志圖別業願將該號屋宇園地以及萍池一概售與南生花園邊振龍號承受倘諸君有與順發號李式娘來往賬目未明者須於一星期內前來理會如過期乃係自悞與振龍號無涉以後該屋宇園地及萍池概歸振龍號與順發號李式娘無干恐未週知特此聲明庶免後論

民國十二年一月廿五日　冊　王斗　王琴卒　披露

德生當告白

通啟者本當設在加冷律門牌一百五十三號至一千九百廿二年和還末廿一號止牌照滿期現將數目全盤結算明白各夥股份經既找清自一千九百廿三年然化里一號起以後德生當生理係楊宜齋周蘭階周廉披楊璇齡四人經營並無別人股份特此聲明俾衆週知

民國十二年一月二十日　冊

鳴謝廣告

吉隆坡 陸沸懷先生樂助本院經費銀一萬大元

近日本院留醫人衆經費浩繁 陸君駕臨斯埠顧恤本院況慨然樂助一萬元之巨欵多款善用傳施濟衆如陸君者洵稱慈善界之偉人也敝院拜領之餘轉代三國貧苦病僑百拜道謝（乙）

民國十二年元月十六號廣惠肇方便留醫院董事部告

Roshan M. A. Minulla Hussain Sahib & Co.

露上公司皮料商

住羅敏申律門牌九十二號

Sheepskins & Hides Merchants
92, Robinson Road.

製鞋商注意

總辦事處設於印度末地拉士城

商標（V.S）第一號　（ ）第二號　（R.M.）第三號

星嘉坡註冊電碼 Leather

分公司設於日本香港　酒才仲光

本公司製皮工人均是皮業專家皆優傳厚者貨精價宜一試便知請光顧一次作試驗之效易便知此處云云非敢乎常招徠文字也

民國十一年十月廿一日　謹

有寫字樓出賃

茲有在北京街屋一間門牌三十四號樓上寫字樓或貨倉之用即現爲王金長君租用該屋面積六千尺可於一九二三年二月一號交屋貴中如有意承賃者請向馬六甲街二十五號地域爻子公司接洽爲荷

Apply David & Sons 25 Malacca Str.　千

民國十一年十二月廿九日

欲買價廉物美之貨物者注意

本號近由祖國運到大帮價廉物美之珍珠石器時鐘磁石法國寶石香水種種式式應有盡有如有特別款式欲由敝號定製者敝號亦可代造請余知余言之不謬也此佈

不信請駕臨譜街L號門牌RENE ULMAN號參觀便

民國十二年一月十六日　呢連烏路門啟　千

有屋出賃

本坡思時街四十八號門牌屋欲租出賃於陽曆三月一號交屋如有意租賃者可向哥里亞基十四號門牌馬也兄弟承賃此佈

Apply, Meyer Bros, 14, Coll Yer Quay.　千

民國十二年一月廿日

聲明廣告

啟者新嘉坡小坡爪亞街門牌一百五十九及一百六十號榮發布路生意原係符昌邪開創至於己未年十一月邪病沈重其子氣清年少遂將生意交代符大炳符氣充二人代理今因符大炳志圖別業而符大炳即將於原上代理之權現今交與符氣清符氣充二人接理即榮發號符大炳經手與街行揭借來往賬目或擔保等轉輯未清者由登報日起訂二禮拜內到榮發號與符氣清符氣充二人對明經清簽名公認方有効力如逾期者乃係自悞自後生意如無符氣清之手簽押號則無效力特此聲明庶免後論此佈

民國十二年一月十五日　榮發號符氣清符氣充告白　乙

辭伴廣告

啟者敝號瑞發在吊橋頭門牌二十號作米郊生理前係任劉伯爲買米之職今因劉伯爲志圖別業即本月初二日自行辭職以後劉伯爲如有與街商諸寶號交易揭借擔保等情係是劉伯爲之事與本號無涉特此通告

民國十二年一月廿四日　（冊）　吊橋頭瑞發公司啟

廣東

陳炯明未退回惠州前之種種消息

▲加調陳小岳防北江 陳炯明□以北江防務重要。。昨特加調警備游擊隊第四司令陳小岳。。開赴北江某路上游防守。。昨九號□陳已率領所部。。乘粵漢鐵路專車前往云。。

▲西江軍事消息別報 另一消息。。八號以前戰事。。粵軍厚集中路。。與滇軍酣戰於德慶一帶。。忽四會方面。。被沈鴻英部下李易標所部□由四會斜攻肇城。。粵軍忽回顧肇城□劉震寰部。。乃乘勢而趨肇慶。。至九號翌日。。滇桂各軍已入城。。粵軍遂退駐三水河口云。。另函云。。六號上午□黃強部獨立營黃振華等軍由六步之上。。悅城□下某山嶺□與滇軍遇戰。。滇軍初退四十餘里。。後滇軍由左路包圍。。粵軍遂退回六步。。是日丘耀西與沈軍李易標部作戰。。亦同時退回六步。。翌日梁鴻楷遂將六步以上之船隻。。一律撤回肇慶。。即日兩句鐘。。楊坤如由省帶兵四營□於十時抵肇。。八日十四時出發六步□九時許。。黃業興由江門乘吉安輪率兵六營□又某旅長乘東保輪。。率七八營。由肇開抵六步。近聞粵□各部均退守肇慶云。。以上係八日來函 至九日肇慶形勢又一變矣。。

▲梧州軍事之西訊 德□西報載。。接梧州七號函□稱英領事佈告。。川航□西江之英船。。不可過三水而再往上游。。前星期日□英艦□亨號駛至□城附近。。滇軍向之射擊□約發二百響。。內有三十響□中英艦。。及英兵施用機關槍時。。滇□即停止攻擊。。紛紛散去。。惟英艦並無傷亡。。滇軍現在六步下方。。離梧約七十九英里云。。該報又謂本港所宰之牛。。來自梧州者。。約八成。。刻因戰事影響。。來源短絀。。平時屠塲。。約宰牛一千二百頭。。祇宰一百廿頭。。現祇有七百頭。。每日約八十頭。。但牛肉可得別處之供給。。不虞缺乏云。

▲澳門西訊 士蔑西報載□澳門防函稱。。孫逸仙黨羽曾踞石岐圍困。。不日可攻下。。村□鄉民。。□謠言。。紛紛逃避往澳 同時工黨領袖。。又宣言決在各大街拋擲炸彈。。俾澳警傷斃華人案。。得有滿意之解決。。特勸告華僑。。從速離境。。惟衆以此種警告。。耳熟能詳。。殊不介意。。現有香山拖渡小輪十艘。。恐被民軍騎劫。。俱不敢開行。。暫在澳門港海躲避。。並聞華商得接電訊。。報告石岐現極安靖。。縣長陳乘安未有離境。。惟海賊數百人。。乘輪數艘。。分向海洲及香山南方各小村。。搜劫財物。。澳埠因避居者衆。。致食品屋租。。價漲不已。。聞省政府曾請澳官驅逐居留澳境之孫黨。。但澳官答謂無論何黨之政事避人。。難

本澳皆一律收容之。。新澳督涖任後□曾發表歡迎之演說詞。。暨聲述循前任之政策。。以力謀增進澳埠利益。。並願協助各國人士。。不分畛域云。。

▲戎馬聲中之見聞雜述 前方軍訊。。頃聞滇桂軍。。尚與粵軍一部分。。在高要縣屬廣利禾安兩墟之間。。相持未下。。謂此次肇慶失守。。無甚戰鬪。。因粵軍方面。。探悉滇桂軍有一支隊。。由廣甯懷集包抄而來。。故不戰而退。。粵軍退去肇慶後兩日。。而滇桂軍始抵肇城。。聞當肇城已失時。。集舉有急□分電各部。。消息傳出。。市面人心。。亦大爲震動。。至此次人心之驚惶。。實以東省界中人。。于數日前。。已紛紛遷眷往港澳。。其用汽車搬運行李者尤多。。商民見此現狀。更爲震恐。。連日各處商店。。多有書(貨物搬清)。。(暫停交易)等字條。標貼門首。。或則趕建鐵棚木棚。。各馬路街口。。向無棚門者。。亦已一律建設。。至外間傳說。。某舉已返港。。頃查不確。。蓋人情浮動之際。。謠言因多。。查□氏現確在西南觀師。。據聞今日(十二號)有代表某往前方。。與滇桂軍有所商議云 市長金章。。連日仍到市政廳辦公。。態度甚爲鎮定 又前傳陳章甫死耗。。現聞亦屬訛傳。。聞陳于前日有電到省。。稱伊部繞出江門返省。。全部軍隊。。未有損失。。又聞滇桂軍。。係于十號晚趕到後瀝者。。又熊略于十號晚返抵省垣。。聞熊□前方某處。。曾與滇桂軍力戰。。其地係在一山曲之邊旁。。忽被滇桂軍包圍。。正進退維谷。。幸爲江大兵艦所見。。立行發炮射擊敵軍。。故幸不致被兜截。。熊軍乃得脫險。。又別一說。。謂陳章甫軍。。有一部分隨同楊錦龍部隊(楊即關國雄舊部前傳已降滇桂軍者)往德慶。。該軍態度如何未悉。。楊坤如日前已加入前敵。。現聞該軍在□屬某處地方。。亦曾被滇桂□兜截。。至省中(天)字碼頭。。日來寄泊輪船。。如浙江永平等輪。。以及各鄉渡不少。。無一不滿載軍隊 聞有一部。。係預定出發東江防守云。。

▲粵軍固守河口之計畫 昨有粵軍官□人言。。此次梧州之變。。肇慶之失。。非將官之罪。。實紙幣低折。。無以鼓勵軍心。。故兵士不聽命所致。。現在陳炯明維繫軍心之法。。令各將官捐資給餉。。日來形勢。。又爲之一振。。業舉決定計畫。。先犧牲肇慶。。退守河口。。以遏滇桂軍由粵之襲擊。。致首尾不能兼顧。。一面由別處進兵入高要。。徐圖攻復肇慶云。。

▲西江最近戰事消息別報 據十一日下午總部消息。。前方戰事。。雙方均暫取守勢。。其原因滇桂軍得肇慶後。。擬欲由粵勢作戰。。但一切尚待補充。。粵軍因各路尚未完全集中。。故亦未能反攻。。聞援閩軍鍾景棠部。。亦將返省加入反攻云。。現查鍾部已陸續抵省。。經由艦務處僱有廣發源商船運載赴河口。。俟合動作。。至北江則遠隔江方面。。與西江相去不遠。。爲軍事上所必爭之地。。昨十二日總部令開略担任該路防守。。聞已于十二日上午。。由省搭車開赴。。第一軍現以河口及上游蓮塘禾安爲正面之第一防線。。主力軍多集於此。。左路爲四會。。此路以楊坤如負責擔任。。至鄧家第一隊。。皆一律集中河口。。陳永善任總指揮。。原指揮官周漢鈴。。則專管傳達命令。。大約一俟各部完全集中。。必實行反攻。。有一場大戰矣。。至陳炯明則仍任總部。。因九十兩日。。曾遷往白雲山下滘。。故外間傳陳赴西江督師。。非皆粵軍方面情形也。。至滇桂軍方面。。自八號夕佔領肇慶後。。其廣西陸軍第一軍中路總指揮李易標(沈軍)即由肇側趨四會爲右路。。沈榮光則由懷集廣甯越北江。。爲左路。。滇軍楊希閔。。則担任正面。。由肇直下。。最近復有桂軍劉達慶第三旅之一部。。及廣西自治軍第二路指揮官劉玉山所部第二旅劉漢□□□來肇慶。。加入正面。。滇桂軍亦擬俟各路大軍集中。。即由肇下攻。。滇軍則爲後方應援。。以便補充。。此滇桂軍方面之情形。。故十一十二兩日戰事。。亦暫行停頓云。。

▲北江防務近聞 自梧州□變發生。。粵軍當局。。即將軍隊調赴前敵分防。。然兩粵毗連界綫甚長。。防守非易。。刻聞沈鴻英有間道出北江。。謀得粵漢鐵路。。下襲省城消息。。故此對於北江防務。。更不能不注意。。日前曾調河南李耀所部兩營出發肇慶。。甫抵前線。。旋又奉調赴清遠。。該軍已於昨十日晚抵省。。星夜開拔赴北江。。保護沿路。。現兵站部又以和便運輸起見。。特於北江增設兵站數處云。。

瓊島要聞

▲定安亂訊(一)定安縣自經陳鳳起團長清鄉以來。。居民方告平安。。不料十二月廿八日白晝間又有海桐村之變。。計入村者有八九人。。皆帶有礮克槍。。口稱借餉。。當時村中男女老幼皆奔走。。而亦無如何。。獨幸該村距邑不遠。。約有八里。。村中人見事勢不佳。。乃急赴邑請兵救護。。其時定安縣游擊隊隊長某聞報。。乃急發隊赴該村擊捕。。該隊長率隊至半途。。被一槍擊中臂部。。隊長遂昏倒。。其時已暗。。翌日始抬隊長回邑醫治云。。(二)近來盜賊甚衆。。刼掠之風層見叠出。。于月之某日。。有客船兩隻。。由新吳市下海口。。到定安縣上流數里。。大小兩溪相合之處。。遂被匪徒幾十名齊擁上船。。舉鎗亂擊。。船中銀鎗貨物一掃而空。。

▲花會世界 (瓊東消息 賭博之害 人所共知。。花會一門。。尤甚。。查瓊東縣近來開花會者有六處。。茲將主事者舉列於下。。(一)嘉積市主事者某會長。。(二)第一區角民村主事者陳道發。。(三)高林舖仔主事者林開吉。。與純某□陳某。。(四)第三區灶村會主事者。。凌文祥與軍隊。。(五)第五區長坡市主事者。。吳坤志與某排長。。(六)石塘坑主事者楊維秀云云。。

○柔佛限制樹膠出口之通告

▲關於第二季規定辦事宜

爲通告事。。查第一季即由一千九百二十二年十一月至一千九百二十三年元月出口規定額數之證書。。將於本月月尾無効

凡欲繼續其規定額數證書之効力。。須向柔佛樹膠限制辦事處之書記員請求重新給證

於請求重新給證時。。持舊證書須將規定出額填報如仍有未經出口者。。則可將餘額撥入第二季內

凡未將第一季定額證明書繳交者。。則於第二季不准將其樹膠輸運出口

凡欲將其證書繳交者。。認爲有効者不必待至本月尾如已將第二季之定額全數出清者。。則可將其證書呈交於柔佛樹膠限制辦事處之書記員。。該書記員於收到後。。即可於元月二十五號給發下季證書。。先此聲明仰各人等知照此佈

民國十二年一月廿四日

諸君試過亦的確係第一 話的確係第一

內有壬君絕妙好辭

第一兩個字係人人所中意加於自己者也但凡一物從無十分第一亦要有八成第一乃可稱否而無愧否則車大炮而已何價值之足言我之頭痛散稱第一不論頭痛頭眩當堂半點鐘見功半句鐘見功實在時常三幾個字就好了然則稱之曰第一無不當亦諸君所知也此藥治牙痛又係第一每包八占用壞搽服最好散發一句鐘久再服調胃丸三粒更妥此治牙痛之法也

我的補瀉調胃丸更係第一

此丸消滯除濕滑腸活血服後無提肚作痛不寒不燥雖常服附于玉桂之人或常服涼藥之人亦皆合用乃係保身體之藥寶倘或每月服此丸三四次可保減除百病從飲食不節而病亦輕減過半的確實實有此功力斷不因角半銀車大炮以欺人也我家中老幼每月皆服此丸三四次故此自新客至今家人亦未嘗一病諸君服過此丸定然下次再買來用方顯我藥之價值也如諸君仍有懷疑請讀下文大馬街吳漢興公司日本庄王玉堂君之介紹良醫良藥廣告俾知其概此廣告經王君於九月廿八日沿途宣佈其文曰 夫草雖含靈神農不憚遍嘗而藥恐失宜孔聖曾辭未達謫醫者縱燗鵲術有美必彰惟病人難免狐疑無徵不信亦以雜人淵卓莫攻勝理於齊侯和氏名高倘遇楡揚於楚伯也藥奇可先生醫術精英藥通中外刀圭製就自言於瓊島之能附後編成探仲景穿胸之秘會老母偶罹暨子諸醫束手以無方賴先生素號良師斷服入喉而有效沈痾既起妙藥靈施足愈頭風恍讀陳琳之檄龍腦胃氣痞塞元化之奇藥我豐堂斯日敢云報德酬八橋井當年或可同功特此謝揭藥爲介紹云云惟弟自維虛聲過採術恢鍋增然王君厚意不可忘故錄此以自勉云爾調胃丸每包一角半可作三五次用

西濱藥局頭痛散

東南製藥公司調胃丸

批發處 牛車水大馬路八十二號樓上 中醫生藥寄可

招人代賣

寄賣處 金榜 大馬路德齋樓藥店 長春堂 錦仔街 裕安堂 二馬路尚川和 德興隆 周隨記 協安公司 古友軒 馮亦楯 鑲牙 余仁生

民國十一年十月十四日

建言

李厚基可謂不知恥

△宣言實行裁兵 △但爲時已晚矣

張猾汝既敗之後。。李厚基在閩尹無可再活動。。乃聞李氏心猶未死。日前竟以討逆總司令之名義。。發表宣言。。以實行裁兵。。號召閩人。可謂太不自量矣。。茲特錄其宣言於後。。

討逆總司令李厚基。。謹披肝瀝膽。。掬其至誠。以敬告我閩中父老昆弟曰。我中華民國締造以來。。疊經喪亂。。民不聊生。幸而法統重光。舉國稱慶。。統一之局。。即在目前。。不圖徐樹錚許崇智王永泉等。野心未已。。復構逆謀。。擾我閩疆。。以阻統一。。鄙人海德。。首當其衝。。奉命討逆。。責無旁辭。。我閩中父老昆弟。。深明大義。。攸分順逆。。故樹自治之幟。以示不背中央。宗旨極純。用心良苦。。鄙人於此極表贊同。惟時徐許叛徒。亦復詭詐多端。自知不爲我閩中父老昆弟所許。則以扶植閩人自治之言相誘惑。。協知此輩來閩。。無非以閩爲根據地。。將吸閩之膏脂液髓。以充叛國之資。驅使閩之父老昆弟。。以與舉國爲敵。刀俎魚肉。。情勢判然。。設爲所愚。萬刧不復。。斯鄙人所引爲深憂。不得不塔口曉音。。因正告我閩中父老昆弟者也。。藉曰此輩志不在閩。行且攻粵。試問攻粵之資。。將取自閩否。以閩之財力人力。。與粵相較。。勝負之數。待著龜。。閩者何辜。。甘此荼毒。。孰若以求自治。一端。。苟非於自治一端。未嘗加以提倡。今爲斯語。。毋乃矚言大愚。。豈知出此。。顧或謂鄙人從前。十載於茲。對。。不知鄙人爲政。夙主穩和。嘗感操切求功。轉滋流弊。。去歲已由各道遴選部紳。方自治講習分所。。即爲造就人才初步。。循序漸進。理亦宜然。。今者時易勢遷。。自治潮流。。瀰漫全閩。鄙人縱愚。。寧能拂逆。。苟獲因茲機會。。以助閩人自治之成功。。豈非盛事。。我閩中父老昆弟。。試平心靜氣以思之當亦信其言之出於至誠矣。若然則鄙人有欲就商於閩中父老昆弟者。欲求自治。。何者爲先。必曰定亂。。定亂之後。何者爲重。必曰裁兵。方今叛國之逆。。盤踞省垣。爲國家所必討。試問我閩中父老昆弟將助順以除逆耳。抑附逆以抗順耶。彼負一隅之固。以與舉國爲敵。。是猶以卵擊石。三尺童子知其無幸。。禍之所屆。必致全閩爲所犧牲。受害最烈者。。非我閩中父老昆弟而誰歟。。明乎此則助順以合天道。。除逆以定閩亂。。不可不亟起圖之矣。。或曰。客軍入閩。。後患滋長。斯又過慮之談。可以片言而解。。蓋客軍入閩。。所以定亂。。定亂之後。。客軍自撤。。且今日舉國一致之政見。。莫不以裁兵爲急務。。其未能見諸實行者。。以由於統一之未成耳。。閩亂定則統一之阻礙除。。裁兵之日至矣。。鄙人憂患餘生。。甯復有心問世。。願以對國有討逆之責。。對閩有定亂之任。。一俟閩亂底定。。即當解甲歸田。。定亂裁兵。。在此一舉。。區區之心。。所以尚我閩人自治之成功者。。此其大也。望我閩中父老昆弟。。熟體此誠。。助順除逆。。早定閩亂。。而一統一。。凡以自治爲名義相號召者。。倘願協力同心。共紓國難。。捍衛地方。。均當與同袍澤。。毫無歧視。。餉彈服裝。。一律供給。。將來大難削平。。閩疆底定。。論功行賞。。國有常經。。固非鄙人所敢以利祿之見。度我閩中父老昆弟者也。特此宣言。。幸共鑒之。。

厦門通信

△商民又輕一分負擔矣 前年北方大旱災。。全國各處稅關。。均有附加賑捐。。本年二月一日。。海關始將此項附捐豁免。。而稅釐又延長一年。。今亦屆滿矣。。昨稅釐局曾出示通告。。照錄如下。案查民國九年間。。北省旱荒。。曾就稅釐附加一成賑捐。。上年又因各省偏災迭見。復經國務會議議決。援案延收一年。。計截至十一年十二月十日止。。爲延收賑捐屆滿之期。。自應照案。。將附征賑欵停止。。其在十二月十日以前。。所報貨釐存欠在商尚未清還者。。仍應予補完之時。照額交足。以副報解。除函知商會暨什邀公會外。。特此布告。。

△拐匪既獲亟應嚴懲 拐風之大熾。。尤莫如今年秋冬以來之特甚。。聞本埠失去男女小孩者。。一二月來。。計共有一百餘名之多。。然終一去不返。。無從尋覓。。其間有貧家遺失而無力找尋者有之。。孤兒寡婦相依爲命。。而一旦分離無以爲生者有之。。甚有老夫婦只有一塊肉。。而竟知失。。不能自遣。。至欲自尋短見者。。尤稱慘狀。。聞竹聯宣矣。。日昨十一號警察廳偵緝隊陳球長。。督飭探員十餘名。。分頭搜捕拐匪陳聰柯鬧施智曾貓目吳士林水糊呂如七名。。未成年拐匪二名。。計共九名。。於十二早將各拐匪反縛。。送往警廳究辦。諒廳長賢明。。應有以嚴懲而戒其餘也。。又一說。。該犯等不日即欲押出領南關處決云。。未知確否。。

又訊。廈地自上月以來。。拐案竟有四五十起之多。。經各報迭次紀載。。各失主亦赴官廳呈訴在案。。此次警察郭廳長大爲震怒。嚴飭偵緝隊認真偵查。。果於本月十一日破獲各拐犯陳倉白水吉張志柯鬧陳苦施知呂牛林小四等九名。。押赴警察廳收押。傳令各失主赴廳指認。聞被拐各兒童。。多係用船載往同安縣官潯社收藏轉賣。。其陳倉曾在北拐案押赴福州監禁受無期徒刑之罪。。茲因省變脫逃來廈。。而仍邀集舊夥。。勾通船戶鄉。。作此慘無人道之舉。。望我官廳從嚴懲辦以絕拐風可也。。

瘋濕骨痛一症患者往往廢居多非尋常藥品所可療治之也然而人皆視爲不治之疾若服用韋廉士大醫生紅色補丸每多治愈是以閣下如患瘋痛無論何種情形或極其沉重切勿失望服治因有天下馳名行世已歷三十餘年曾經救治千萬之患瘋痛者乃是由其補血健腦之奇也即如江西南昌府陸軍步兵少校廳軍部候差員方子雲之證書即可爲據矣其來函云鄙人年甫弱冠肆業北洋陸軍速成畢業歸來適值辛亥改革奮志請纓轉戰我閩身入軍旅飲食起居均較常人勞苦餐風宿露寒煖不時及民國三年解甲歸來胃弱體瘦渾身骨節疼痛此皆感受潮濕飲食不時所致嘗遍各藥效驗毫無方謂坐以待斃乃料同春有藥友人王君以貴醫士紅色補丸見贈甫服一瓶即覺胃氣漸增復從肆購進服二打續服之諸病悉失蓋余之病係感受潮濕以致血液滯不能通利至胃受其病不能消納而吾身失其滋養今貴醫士補丸能去瘀生新故自服補丸之後即經絡舒展胃氣消化故百病不治而愈鄙人受貴醫士紅色補丸之益不敢自秘用敢書函鳴謝即請布告諸世以告世之與余同病者韋廉士大醫生紅色補丸誠係血補如木血液不潔以致腦筋疲乏所起各症之聖藥即如血薄氣衰諸虛百損 少年斲傷 胃不消化 氣喘痰咳 胸肺萎弱以及癱申並皮膚諸恙均可療治也凡經售西藥者均有出售或直向星架坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶叻銀八元郵力在內

方子雲君由紅色補丸獲愈之玉照

請觀此玲瓏之女孩 嬰孩自己藥片使其如此康樂也

上海商務印書館代表人王巧生來示云小女王秀菊現年週歲另一個月自初生以後即服用韋廉士嬰孩自己藥片其效驗之神速穩妥不得不稱頌之也每屆便結或寒熱感冒夜不安睡啼哭等症隨時即用自己藥片一二片立即見功安然無恙誠係保赤子之靈丹

今特送呈小女照片請登報章廣告世之爲父母者知所做法凡家中之有小兒及嬰孩者不能不備嬰孩自己藥片一瓶於家中如尋常藥鋪無從購買函寄叻銀。。角至星架坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也

注意大減價 ▽

韋廉士大藥局紅色補丸現今零沽定價每一瓶一元五角半打八元正每打叻銀十五元 貴處藥商無從購買此藥以可照價寄來該項亦可郵寄直寄不取郵費凡係以貨交銀之辦單必須跟銀一元以作郵費之需 星架坡韋廉士藥局謹啓

啟一千九百二十一年二月廿八號

眞上等暹米再到叻

敬者本棧大暑所出之□號青雀標白米向來行銷叻地咸推爲各庄白米之冠兼自前年秋間米價騰貴時叻地米糧尤爲缺乏政府爲電暹食起見故將米市由政府管辦得以維持是以本庄米石遂久歇業輟辦叻中故所出暹米經中斷叻政府亦已不將米貿易市之權交回商人自辦而敝棧遂得與諸君再爲相見欣慰之意何可言宣茲本號已經選買最上等之青雀標米能至叻中仍照舊規由十八間與祥和十家經理此等上米係選揀精細再施名廠製成諸往年來叻者更加精選良甚故其香味響等一切尤勝於前 諸君有欲採辦者請至與祥和號相商自能安妥特此通告即請公安

……米人不得不買

民國十一年四月廿八日暹京 謹啟

12

星洲籌賑潮汕風災會餘娛儒樂演劇團進支一覽表

甲種名譽券共售九十三票銀七千五百一十元
乙種名譽券共售二百三十五票銀七千〇八十元
特別券共售八十八票銀一千三百二十元
超等券共售一百四十四票銀一千四百四十元
一等券共售二百一十二票銀一千〇六十元
樂捐款共收銀一千一百〇五元
場內售物共收銀九千二百四十七元三角五占
特別捐共收銀六百二十四元五角九占
計八條總共收銀二萬九千三百八十六元九角四占
戲園租支五百五十元
報館費共支一百三十五元一角四占
印刷費共支六十九元八角
標章費共支一百三十一元
文具費共支四十一元〇五占
雜用款共支一百四十元〇六角
計六條共支銀一千〇六十一元五角九占
上下抵除之後結存銀二萬八千三百一十九元三角五占該款即交新嘉坡中華總商會代匯災區以完手續

正會長陳敬堂
副會長陳若愚
財政長楊叢典
查賬長楊纘文　曾汝平
庶務長李撚[illegible]

民國十二年一月廿二號　星洲籌賑潮汕風災會餘娛儒樂社演劇團敢

應新學校附設夜學招生廣告

▲不收學費　▲普及教育

本校爲推廣教育起見自本年起加聘良師附設夜學俾一般失學青年於工商之餘得有求學之機會凡我工商各界僑胞有志補習者請閱後速來報名爲盼

△簡章列後

(一)宗旨　專以輔助工商各界青年失學者
(二)學科　國文尺牘札英文三門其餘關於商業及日用常識各科亦隨時酌量加入
(三)時間　除例假外每晚授課二小時自八點至十點止
(四)學額　暫招五十名分兩班教授
(五)程度　不限
(六)學費　概行免收每月收堂費五角
(七)報名　自本年一月十五日起至一月三十一日止到本校歷將處報名報名時須有商號担保
(八)開學　二月一日(即陰曆十二月十六日)
(九)期限　以六個月爲一期

中華民國十二年一月十五日
新嘉坡源順街應新學校　[illegible]莫扶　梁谷欣啓

中國紅十字會演劇籌款會

宣言

慼國商工凋敝之秋値演劇籌欵屢見疊出之後設非萬不獲已同人等又豈肯於歲暮百忙中汲汲然皇皇然重勞多數人之精神犧牲最可貴之光陰粉墨登場持券求售以煩仁人長者之解囊哉顧今之紅十字會募捐吾人實有不得不竭力贊助一盡天職者夫紅十字會爲於萬國同盟爲世界最善法團連年祖國兵燹癘疫水火風災其賴該會拯救生存者固已不知凡幾今該會分會因擴充會場在在需財從以閩粵桂多事秋籌欵既屬困難而資將日益繁重用特舉派陸君如磋南來募捐如斯巨大善舉又豈一生死人而肉白骨抑亦于國際榮辱所關甚大也仝人等用是認爲最大之公益實不容不爲之設法協助何幸仁聲社進德會勵志學社養正校友會慨允演劇二宵代爲籌款現在籌維已備開演有期吾僑仁人長者熱心樂善久著令名此次當能體諒同人之苦衷慨解仁囊發爲義舉有以玉成其事也謹此宣言統祈慈鑒

▲名譽會長

中華總商會　同仁俱樂部　怡和軒俱樂部
樂聞俱樂部　中華俱樂部　海天俱樂部
醉花林俱樂部　棲鴻閣俱樂部　爲基利里俱樂部
天南俱樂部　華里園俱樂部　公餘軒俱樂部
金星俱樂部　衞南俱樂部　樹膠公會
聯息俱樂部　偲偲俱樂部　鮑室俱樂部
如記俱樂部　金巢公局　龜咯[illegible]俱樂部
海嶼郊俱樂部　醫園公局　糖商公局
安南郊俱樂部　爪哇郊俱樂部　市商公局
米商公局　新郎保安公司　暹郊公局
逸林俱樂部　聚商公局　崇德書報社
青年勵志社　南廳學友會　養正校友會
仁聲白話劇社　青年進德會　端蒙校友會
集美校友會　[illegible]亭　工商補習學校校友會

與和行　永福行　猪肉行　江夏堂　軒轅行　愼敬
姑蘇行　昔福行　同壽行　樂[illegible]　八和會館
公輪行　厚福堂　萌要行　北城行　雜貨行　打金行
魯北行　客棧行　均益行　協和行　[illegible]棻社　沙藤行
振藝行　當商公會　京菓商會　陸務行
羅文仲　儲英甫　黃仲涵　陸運懷　張郁才　李[illegible]餘
邱雁賓　林羲順　張永福　梅[illegible]艮　李陵溪　顏長貴
陸鶴儔　吳潤琛　甘清泗　任每寶　余東旋　石奕[illegible]
陸宙傑　廖正典　林文田　余應琳　張崇嶽　簡霸臣
陳宗熾　頤新興　黃金鐘　顏長春　林妙瑗　許達俊
鄭霭皇　陳嘉庚　黃兆源　何德如　黃兆珪　洪江漢
東南松　黃日槐　張兆蘭　李亮琪　陳文彬　陳文清
陳瑞標　林紹裘　陳振武　陳紹光　陳如泉　陳鴻謙
余應恭　葉清水　陳應響　林春水　蔣鑪智　蔡俊卿
陳芳歲　劉炳松　姚仲文　周壬鑫　陳郁芬　顏克明
梁谷欣　鍾水泮　張慶全　黃江淮　何思覲　劉炳安
蘇正怡　蘇偉烈　葉玉桑　黃瀍暉　陳鏡秋　陳廣志
黃曾耀　陳昔郎　鍾[illegible]勳　余[illegible]忠　楊福河　陳振權
曾汝平　林淑恭　陳東嶺　黃仲暉　曾壽山　陳武院
蔡寬稱　劉登鼎　陳文榮　陳貞賤　劉炳炎　陳光進
周關際　黃宗朝　林春戡　謝[illegible]西　李偉南　陳秉鉞
黃有淵　李雲龍　吳楊屏　余應鐘　黃淵鑑　劉正興

陳元合　楊和受　陳子森　李光前　何亨
盧齊斗　陳延泉　陳惠國　何兆芹　陽承圖
陳榮光　陳仙精　石淸波　陳駿堂　湯湘霖
林秉麟　林自祥　陳維新　湯順鑾　林金嵌
王金鏞　陳奕壯　吳克儉　陳祀思　楊萬選
黃潔詩　蘇鴻先　顏克發　楊長水　梁俞材
李俊原　沈富堂　丘鴻璋　余應德　王文達
吳鼓堂　陳用國　王邦傑　郭其崇　劉炳丸
郭鴻石　梅少軒　陳有齊　陳鑽朋　黃仙舟
蔡頌佳　陳芷馨　陳茂蓮　劉燮堯　陳樹湘
李堯卿　潘禹冏　陳淸潤　何平　謝響民
吳秉燊　何子信　余應光　劉學波　陳尊李
曾澤泉　王永斗　胡雲舫　葉漢先　李咩階
楊世昌　鍾元順　李邦翠　曾國班　吳鏡南
陳慶修　張鄒欽　曾紀晨　吳鐵賢　林其富
謝文魚　湯雲卿　周如切　張叔卿　林世魁
余挑進　余應吉　高呀泉　江玉書　張仲賢
周欣培　蕭雲三　吳瑞芬　楊柏齡　曾曾臣
沈濯林　溫耀廷　曾己江　陳瑞麒　何曾奎
陳若愚　陳振初　劉坤意　陳萬安　黃耀華
曾七洙　湯順興　何萬德　李根　吳建磐
湯相番　蘇森堂　黃芹生　黃寔秋　陳年玉
葉秀濂　黃吉宸　許江水　陳錫藩　王紹經
廖禾美　陳麟石　陳炳江　王萬高　陳瑞和
黃宗忠　甘榮頭　劉以田　吳樹芬　李玉階
李俊承　陳滋卓　簡昌漢　陳[illegible]宰　郭博元
朱湘賢　陳再科　蔡芳然　何劍吳　李通澤
劉明儔　周炳發　吳鶴雲　劉映南　謝有進
鄭傳廷　鍾坤成　曾麗春　周駢波　黃霈昌
周來和　黎有坤　梅啟康　甘樹祥　鄭端衡
高麗生　楊以識　伍梟才　溫根衛　梅春浦
區冕堂　李祥兆　盧槤卿　吳士基　黃理獎
吳來江　羅文顯　符蕃華　陳錫卿　周愛君
蕭蒲生　方誦淸　蔡河瀨　譚學能　黃善初
潘兆鴻　羅啟昔　朱維高　譚應橋　梁鳳韶
梁彙儀　梅尚志　陳秀泉　陳月卿　郭俊人
蘇玉坡　陳祀交　袁顯廷　吳咱英　鄭建侯
梁子修　林有溪　司徒尚禾　蔡作松　鄭修文
黃文川　林祈成　鄭佩臣　胡文虎　王加祿
鄧以華　郭文　鄭有滋　鄭蘇　李頌文
鄧暉堂　鄭能　曾鴻活　麥雨仙　岑福
林雨之　黃伯鑫　胡載坤　張建壇　葉祖蔭
陳淸標

楊雲典　孔天相　葉大焰　蕭保齡　沈佳登　黎有賓　黃典嫻　李中華　鄭炳生　楊覲秀　鍾善初　陳佚邊　吳綬文　游麗華　林壽增　黃伯南　姚岐昌　蔣人七　周升魁　蔡新羲　鍾福廷　黃福蒼　李南生　王如樂　邱逍瓦　陳秋槎　高懿生　徐順歷　林秉祥　陳竹朋　譚然記　伍煥昌　林思萬　朱成宸　盧志卿　黃澤波　林瑞森　丘徽顯　王文敏　鄭惠棠　姚紹源　許煥材

正會長　吳勝鵬
副會長　林推遷　陳桂榮
財政員　同濟醫院
監票員　何仲英
查數員　曾幾生　林大川
總務員　鄭秀謙
文牘員　李榕卿　麥瓈雲　李朔天　周君南　張叔耐
庶務員
梁顯凡　何協周　鄧啟民　鮑慶生
李煥燊　陳晞俱　劉滄安　黎伯榮
鄒匡時　何配天　杜守泉　胡少瀚
梅雲騮　鄭維周　吳毓卿　羅柏勳
吳覺非　孫武夷　吳劍石　彭植成
劉傑暉　李欽生　黃錫希
區卓山　蔡燀生　羅煥南
蘇元威　鄧文軒　張血蠹
雷江岩　勵成就　陳禾遐
鄭友學　岑申記　余覺民
周少梅　許志生　陳居田
曾堯藎　楊雲南　張春史
陳蘅卿　曾公鴻　區全傑
李炳炎　張丹史　何國基
莊惠泉　邱紹澤　許柏軒

糾察員
何鳳丹　呂子英　陳鏡鍚　葉舜卿　張來喜
符月波　吳恆瑞　劉沛淸　吳秉琛　陳瑞南
霍樹棠　陳六如　劉炳思　陳錦馨　陳麗堂
賀子求　符兆光　陳[illegible]才　區明發
謝漫雲　廖秉權　胡廣屏　楊雲漢

驗票員
李錦堂　英以渠　司徒顯達　蔡景騏　張芹生　李洪芳　林學儒
吳幽德　吳以蘭　姚卓卿　陸金池　葉文穗　吳慎修
陳天一　潘[illegible]南　黃瓊波　蔡中興　陳恩冕
曾[illegible]嘉　陳大鴻　黃乗蘊　吳潤聚　朱慈祥　陳有成
楊[illegible]光　丘遜殯　陳瑞桑　周文宿　唐啟光　林子明

場內售票員
陳獨石　李仁昌
石[illegible]雲　羅福燊
陳霓抉　冼致雲

男招待員
蕭達璋　黃斗山　周金華　林國安　卞寸坪
王泰忠　林錫廷　梁星如　麥[illegible]鬪　李裕輝　林淑耀　曾君斗　李來興　陳世昭　陳昌壽
黎寬裕　張德雲　譚昭昭　周東溪　鄭階鑾　李錦南　張仁智　余懷友　孫卒友　李奕輝
鄧星祖　李漢民　陳卓如　譚安　林文禮　賀漢雲　黃漢民　陳金吉　林嬌寶　曾善盤
陸式存　曾其盛　張夏霖　簡熾常　何樂蕤　畢新修　蘇炳利　王吉士　王愚夫　曾寂廖
長才獻　陳鏡霈　張旭晏　許振生　顏光泮　鍾彩廷　嚴彩擎　陳幼庭　鄧子森　陳泰記

女招待員
葉有添　吳應隆
楊建成　林邦彥
林淵泉　陳鏡基
陳齊英　陳愈楠
周炳煥　郭子先
中華女學校　華僑女學校　黃兆桂夫人　李登欽如夫人　林淑欽女士　林淑瑜女士　鮑淑華女士　鄭馨華女士　黃玉珍女士
南華女學校　陳碧霞女士　黃兆源夫人　鄧傳雲女士　吳居禮夫人　鮑麗瑜女士　雷淑金女士　胡載坤夫人
南洋女學校　林碧蘭女士　彭夢民女士　阮慎東女士　鮑瑜安夫人　陳為安夫人　岑月桂女士　陳淸標夫人

沿門售票　全體職員擔任由本月十九號每日上午十點在同濟醫院出發

劇團　青年勵志學社仁聲劇社青年進德會養正校友會（陳炳玲君加演幻術）

開演日期　一月廿九三十兩晚（即夏曆十二月十三十四兩晚）

劇場　牛車水梨春院

戲券價目　名譽券每張三十元（適看兩晚多惠益善）　特別券每張十大元　超等券每張五大元　名譽章每枚伍元　其餘職員每位二元

襟章價目

謹將熱心各號惠贈品物列左

南洋兄弟烟草公司全場香烟
英美烟草公司全場捲烟
先施公司全場汽水
中國汽水公司全場汽水
岑申記全場生花
馬玉山全場糖菓餅食
廣福成全場應用花布
容新照相館全體職員會二十四寸相
何悅昌全場大光燈
聯盛全會應用印刷品
梨春院租減收半價
養正學校軍樂隊到場助慶
新怡和全場汽水

▲注意　場內不備消食品照原價
▲辦事處　二馬路同濟醫院

民國十二年一月十七號　中國紅十字會演劇籌款會敢

文藝欄

潛發智識

論壇

結婚的三種目的（續）（A T）

野蠻和文明的區別，在於人類能否征服低級的欲望。而建設高級的欲望。古人所謂（克己）。便是指克勝自己動物的野性的慾望。發展人類的文明的欲望而言。在結婚專以性欲滿足爲目的之時。人類只能停滯於低級的欲望。所以表面上雖爲一夫一婦。到底缺乏愛情之要素。樂和諧和，丈夫於正式的妻子以外。從娼妓裡求性欲的對象，或另覓情婦，便無足爲怪了。即使當時已以一妻爲滿足。但其妻年齡增長。容貌衰退，不能滿足性慾的時期到來。僅爲性欲關係所嚮往的男子。便不得不離却妻子，去而別的青年婦女中求性欲的對象了。

多數男子還停滯在第二種結婚狀態。這是關於男子的人格的問題。但現在也不能單獨歸咎男子的。從前女子不受教育。婦女自居玩物。奉承男子滿足性慾。現在婦女已有受教育的自由。學校和社會。已經把結婚問題叫婦女自己去解決。只要婦女不捨棄他意志的自由。父母和男子決不致強加壓迫。使他去行第二種的結婚的。只要婦女自己能夠持重。就可以避除第二種的結婚。實現第一種的結婚了。但現在第二種結婚還多。所以不能不責備女子趕快的自覺。

有教育的男子。即使有意求得以戀愛爲基礎的第一種結婚。無奈有教育的女子。却往往無鞏固的意志。聽了父兄之命。媒妁之言。急急然答應了物質的結婚。所以男子方面也可以說。因爲得不到可以爲理想結婚的對手的女子。只好不得已而不澈底的結婚了。

（完）

講演

求學與做人（續）（梁啟超）

怎麼樣纔能不惑呢。最要緊是養成我們的判斷力。想要養成判斷力。第一步。最少須有相當的常識。進一步。對於自己要做的事須有專門智識。再進一步。還要有遇事能判斷的智慧。假如一個人連常識都沒有。聽見打雷。便說是雷公發威。看見月蝕。便說是蝦蟆食月。那麼。一定鬧到什麼事都沒有主意。碰着一點疑難問題。就靠求神問卜看相算命去解決。眞所謂（大惑不解）。成了最可憐的人了。一般學校裏及小學中學所教的。就是要人有了許多基本的常識。免得臨事都在暗中摸索。但僅僅有這點常識還不夠。我們做人。總要各有一件專門職業。這門職業。也並不是我國人破天荒去做。從前已經許多人做過。他們積了無數經驗。發見出好些原理原則。這就是專門知識。我打算做這項職業。就應該有這項專門學識。例如我想做農嗎。怎樣的改良土壤。怎樣的改良種子。怎樣的防禦水旱病蟲等等。都是前人經驗已成爲學識的。我們有了這種學識。應用他來處置這些事。自然會不惑了。做工做商等等。都各有他的專門學識。也是如此。我想做財政家嗎。何種租稅可以生出何樣結果。何種公債可以生出何樣結果等等。都是前人經驗成爲學識的。我們有了這種學識。應用他來處置這些事。自然會不惑。教育家軍事家等等。都各有他的專門學識。也是如此。我們在高等以上學校所求的智識。就是這一類。但專靠這種常識和學識就夠嗎。還不能。宇宙和人生是活的。不是呆的。我們每日所碰見的事理。是複雜的。變化的。不是單純的。印板的。倘若我們只是學過這一件纔懂這一件。那麼。碰着一件沒有學過的事來到眼前。便手忙腳亂了。所以還要養成總體的智慧。纔能得有根本的判斷力。這種總體的智慧如何纔能養成呢。第一件。要把我們向來粗浮的腦筋。着實磨練他。叫他變成細密而且踏實。那麼。無論遇着如何繁難的事。我都可以澈頭澈尾想清楚他的條理。自然不至於惑了。第二件。要把我們向來昏濁的腦筋。着實將養他。叫他變成清明。那麼。一件事理到眼前。我總能很從容很瑩澈的去判斷他。自然不至於惑了。以上所說常識學識和總體的智慧。都是智育的要件。目的是教人做到知者不惑的。（未完）

衛生

余之衛生經驗談（續）（天夢）

（三）口部　吾國古語說。病從口入。是吾國人民亦未嘗不知口與人身關係重要。特因習慣使然。而飲食共之。器具共之。不獨得病者日廣。而種種危險之症。亦因而蔓延甚烈。是共食之制。於經濟上固多節省。於衛生上則大有妨礙。改良之法。惟有會餐之制。庶幾有利無弊。於經濟習慣衛生均能兼顧。換言之。雖與病者共食。亦可無虞其傳染。其制維何。即多人所用之碗碟箸匙。各有二具。每具顏色不同。大小各別。如先以黑色之箸取菜於公共之碗。而置之另一碟。乃以紅色之箸再由碟內舉其所取之菜。入之於口。如先以白磁之匙。取湯於公共之碗。而注之另一匙。復由此另一匙而飲之於口。則飲食雖共。而所用之器具。不使口與食物有直接關係。無論有無疾病。自無從得其傳染。不第清潔已也。此法極佳。吾人家庭間及公共場所。苟能仿行之。於衛生上。必增多大之效力。

（四）胸部　終日伏案。所坐之椅。所憑之桌。高低宜取適當程度。否則必罹胃病。余前在某校教課時。該校之椅高而桌低。每星期須改國文四十餘篇。其始勉強遷就。後竟覺胸膈之間。氣大不舒。而所食之物。俱停滯不能消化。遂患胃病。患時頗苦。醫生勸脫離此席。在家靜養。方能見效。余聽醫生之言。靜養年餘。病方霍然。然而胃病之根已伏。所用之椅桌。苟不高低適宜。則胃病即發。此皆胸部受壓迫所致。致血脈不暢。而害遂中於胃部。操筆墨生涯者。宜注意之。（完）

討論耶教問題

解剖二千年前的宗教革命家耶穌基督（續）（慶學）

是以上所說的。都不是本論的要點。本論的要點。是在解剖這個二千年前的宗教革命家。並不是在專論宗教。所以現在要正式開手解剖。看那位二千年前的宗教革命家。是一個什麼樣的頭腦。他的思想，精神。和人格。與別人有什麼不同。我不是一個醫生。當然不知道解剖學。然而我覺得醫生的解剖法。可以用在（研究學問）和（品評人物）上。現在一般人都承認耶穌基督是一個宗教家。却少有人承認他是一個宗教革命家。其原因不外。

（一）不十分了解基督的主義和基督的思想。

（二）不十分明白當日猶太教底腐敗的情形。

此刻我既說基督是個宗教革命家。那末。就當把基督的思想。精神。和人格。解剖得清清楚楚。看他到底是不是一個宗教革命家了。

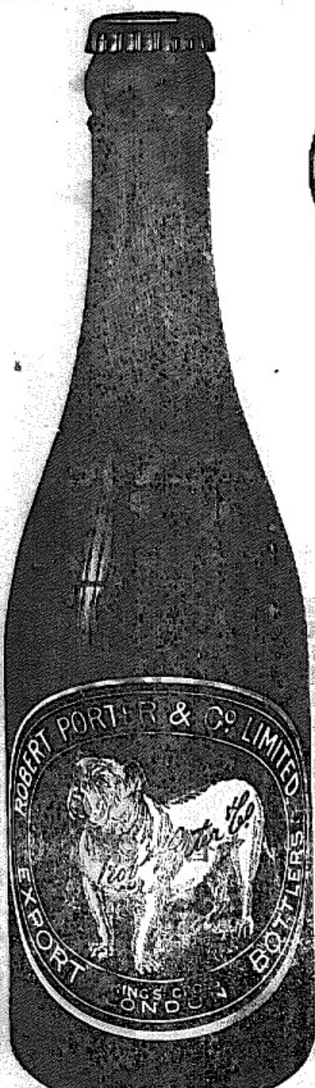
（一）基督的思想

近來有人誤會。以爲基督教是擁護特殊階級的。殊不知基督的思想。純粹是平民的思想。他說的話。做的事。都是平民式的。他的門徒。以及和他來往的。也都是一班平民。基督曾對門徒說。（你們中間誰願爲首。就必作眾人的僕人。因爲人子）來。（基督自稱）並不是要受人的服事。乃是要服事人。並且要捨他的命。作多人底贖價。（見馬可福音第十章）有一次一個少年人問耶穌說。（我當做什麼事。才可以得永生）耶穌回答他說。……去變賣你所有底分給窮人。……）基督不但是口裏講（平民主義。）他自己對於平日所說底都躬行實踐了。他曾爲他底門徒洗腳。這件事就可以證明基督底言行一致。他底博愛思想。如推愛及敵。也不是徒託空言。他在十字架上受難底時候。尋覓爲執行底人禱告說。（父呵。赦免他們。因爲他們所作底事。他們不曉得。見路加福音二十三章）猶太人想擁戴耶穌爲王。耶穌毫不動念。他有什麼權利思想嗎。猶太人和撒馬利亞人同一民族。相視如仇。不通往來。爲日已久。耶穌偏要經過撒馬利亞。並且和婦人談道。一視同仁。在他底腦筋裡。不覺得有什麼界限。也有什麼部落思想嗎。從基督底思想方面去解剖。知道基督是平等。博愛。自由。三大思想底結晶。換言之。就是基督底腦海裏。無貧富貴賤底皆級。無男女種族國家底差別。無風俗遺傳儀式底束縛。（未完）

我之宗教觀（續）（帝奴）

是以神有神之觀念。風雨雷電有風雨雷電之觀念。不能以蠻野之民之宗教，而例基督教。不能以無意識之信仰。而例有意識之信仰。此余謂非宗教者之意見。對於宗教之道義。未嘗細心研究者。擇非誣也。即信非宗教者。曾經研究。亦不過研究蠻野之民之宗教而已。夫蜜（木旁）檬味酸。安能以世之甘果似蜜（木旁）檬者。其味盡酸耶。

夫神道精微。非人類有限之智識可能窺破。所謂宗教驗非與不驗非。神驗信與不驗信。先以吾人之智識。自謂有無缺欠爲定例。故天地何時創造。動植何時才有。誠非人類之所能知。然不能以不知創造之時。而不能謂不有創造之大因。衣衣者不知布之織於何時。而不能以不知織之時。而不信織之因。食果者。不知果結於何時。而不能以不知結果之時。而不信結果之樹。是以樹與織爲衣與果之小因。特上帝爲小因之大因耳。（未完）



狗頭卜島嘜啤

此項卜島嘜酒各酒店均有沽賣以便 諸君購用

星嘉坡總代理吉甯實得力門牌十三號錦興公司

英一千九百廿二年二月一號

O. K. CEMENT.

謹啓者

此士敏土是於歐洲造合熱地之用日多係用爲製造三合土及一切高等工程者也 此土係貯藏於堅固之木桶內連皮每箱有四百磅重淨土有三百七十五磅重且近來應用者日衆銷有求過於供之概 諸君光顧請向下列之英文商號接洽可也此佈

唯一運輸人東亞有限公司謹啓

一千九百廿二年六月二號

(SOLE IMPORTERS)
THE EAST ASIATIC COMPANY. LIMITED
SINGAPORE.

中國火柴

展覽會賞給獎狀

怡盛隆藝

請用國貨

每箱二百四拾包 有幼 有粗 有中枝 批發零沽價甚相宜

啟者文明公司之中國土製火柴其…肥皂墨 文明品與龍圖諸品譽蒙得發馬來展覽會之獎狀足徵貨眞價實 諸君購用國貨務請留意洗眼爲小號弱辦剛巧明火柴 大盒火柴 五排火柴 花紙火柴 象墨火柴自由鐘火柴無論幼枝中枝大盒小盒各式俱備及味什晶茶葉紙料如蒙惠顧極表歡迎

星加坡馬交街門牌十二號

電話二二三六

民國十一年二月一號

怡盛隆謹啓

◎中華南洋交通錄編輯所啟事

本交通錄之組設原爲謀各僑胞聯絡感情互通聲氣之機關 此次請各僑胞無論刊外復派專員親向各埠僑商接洽爰是說明由華表白本交通錄之組設固非純爲營利計也故再登報聲明請各埠僑商好與敝專員面爲接洽也此啟

通信處地址新嘉坡合洛律門牌三十五號

民國十一年十一月二十日 中華南洋交通錄謹佈

◈德和永山東川綢庄

本號總店開設山東烟台專辦各樣川綢拉爲利便諸商起見特創支店在新架坡長泰街口老馬車街二十九號便是 零售批發一律歡迎格外克己

民十一年六月九日

新嘉坡德和永披露 啟

"SEAGULL" BRAND
DANISH MILK.

SWEETENED CONDENSED
UNSWEETENED CONDENSED
STERILIZED NATURAL.

惟一運入人伊亞紗直有限公司

（在丹麥註册）

住本坡打美打街七號B德律風二九〇八號

英一千九百廿二年九月十三號 啟

SOLE IMPORTERS
The East Asiatic Co., Ltd.
(INCORPORATED IN DENMARK.)
SINGAPORE.
7-B D'Almeida Street, 'Phone 2908

新到丹麥海鳥牌罐頭牛奶廣告

甜味罐頭牛奶
原庄罐頭牛奶
淡味鮮牛奶

啟者此海鳥牌甜淡罐頭牛奶爲市上所售中之最良者也 所用牛乳 完全由最雄壯之牛擠出決無微菌 罐內所載除鮮牛乳外祇加以最上白糖而已用最新發明法在最新式之製造廠製造出市以來時雖未久然已銷售於世界各國各埠之市場矣質精價廉男女老幼均合飲 請于不信請試購嘗之便知其爲最良之品也埠上各大伙食店及雜貨店均有出售

海鳥牌

此人服常 艾羅醫生補腦汁 知身體康健

主治各症

一治頭部腦氣筋不足常患頭昏頭痛
一治眼部腦 筋不足患瞳人大小內瘴昏花
一治耳部腦氣筋不足則耳內閉塞耳鳴耳聾
一治婦女子宮內之腦氣筋不安赤白帶下經期
一治四肢腦氣筋不足致手足麻木半身不遂
一治肺內腦氣筋不足蓋肺主呼歇不順有咳嗽
一治胃中腦氣無力蓋胃主消化全仗腦氣筋

在艾羅補肺藥功用錄

肺爲臟腑最嬌最嫩治之亦較他臟爲難本醫生嘗剖驗人身凡肺病必全葉皆枯有人始不起者有二一葉未痊者尚能用藥補救去腐生新肺之休冬完好此藥功用極靈能力甚大肺氣不足服之立見肺液受傷服之立潤初起之哮喘日久之咳嗽以及寒咳燥咳濕鬱之咳虛損之咳一切咳膿綠黑色者均治久遠咳血紫黑色者均治（一痰核頸背釋雞症由肺部出者無不見治功效甚著其有才及詳錄者難將主治各症畧列于后

一治初起傷風之咳△
一治寒痰濕鬱之咳△
一治火鬱咳△
一治天行時疫之咳△
一治肝風爆肺之咳△
一治腎虧之咳△
一治小兒各種咳（小兒痰熱痰粒均治
一治少年各種咳△（少年傷酒傷色勞將成癆者服此即愈
一治肺痿肺癰五色腥痰
一治因咳咯血（血絲塊血紫黑色者均治）
一治喉癢咳嗽
一治喉乾咳△
一治肺氣虛咳△
一治無痰乾咳
一治暮勝虧損之咳△
一治老人各種咳△（老人氣血皆衰胃火不旺咳△尤多
一治咳△成癆咳不停解者盜汗骨熱
一治因咳遺精小便不禁或因咳而便
一治嗜烟傷肺鼠咳△香烟暗耗肺陰△代嗽

南洋總代理 石叻 庇能 埧羅會豐商店

吸毒蛇頂石

蛇頂石功用

此石能醫惡毒大瘡時疫毒核及蛇蝎蜈蚣狗貓鼠蟻公咬傷等症取石置患處即黏吸不動拔盡毒氣自然脫下輕者一小時重者一週時自然止痛消腫永無復發俟脫落之後用人乳或牛乳浸一夜待其吐淨毒氣便可再用新日各國皆知極求然必要英國嚴格驗者方爲地道眞貨假藥無功識者宜辨

一凡鄉村僻處舟車遠行者宜有此石以防不測急症甚可恐怖人携一粒身旁皆安

一凡醫所家庭置備此石者每遇患處自然平復

一另有蛇頂石末發售

專治瘡口不埋之患或用水開搽亦可昔紀曉嵐先生筆記魯木齊時見土人持大蛇頂一尾云自英國來者頂生一角長尺許用紅黃線繚能治癰疽瘡疔毒核等症云云蛇頂石入中國之始也其土人有歌曰石蛇角青蛇角不謂你[illegible]大馬路[illegible]

請用中國第一家著名國貨

（香港註册）

馬玉山糖果餅乾有限公司

（曾得[illegible]婆展覽會特給優等獎憑）

蜜蜂商標

本公司開設香港十年所製糖果餅乾均採用上等材料經中外醫士許爲衛生上品日用送禮均甚相宜

總行香港 製造廠香港 分行廣州 上海天津 南京北京 蘇州福州 漢口南通 澳門小呂宋 泗水星架坡

星架坡總發行所[illegible]門牌二十一號電話一三九一號 零售兼西餐牛車水戲院街門牌四十九至五十一號 [illegible]謝君光

民國十一年四月十九號

注意

福蘭公司專理火燭及洋面保險

格相宜賠償快捷

請翁光顧請移玉至

嗎吉實得力門牌壹百一拾七號至一百一十一號此佈

英一千九百廿二年九月十八號

HOODGLANDE & CO

INSURANCE

17/121 Market Street

Singapore

蘇靈那影戲

頭場 林中神女記 第十十一兩齣

二場 他之家庭樂

集比靈氏之笑劇 二幕

假到底 大幕

Gaiety Picture Palace

芒菓路太師公廟前牙池電影戲

敬者茲有牙池大電影戲班在爪亞呂宋演得[illegible]即芒菓路實得力之處轉角戲園開演該處即稱甘公加礑者戲園之內陳設合宜扇風電燈均爲足備所看看戲之場遊息之所莫不妥爲布置可隨意呼用茶點任人所擇豐儉無拘茲將每晚所演各齣人意列明於左

▲頭場七點半開演

錄獵犬 五幕

詼諧畫 二幕

▲三場九點半開演

林中女郎記 第十二十三兩齣

黑羔羊 五大幕

英一千九百廿二年正月三號

小坡芒菓路牙池電影戲班啓

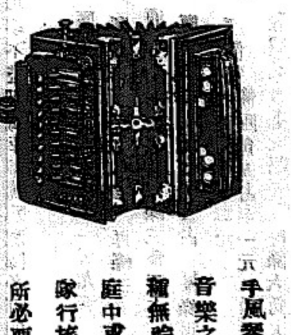
▷先施有限公司廣告

(Incorporated in Hongkong)

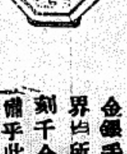
地址 大坡大馬路

電話 1688

西裝領鈕爲企領所必要價平用久與金製無異



手風琴乃音樂之一種無論家庭中或結隊行旅均所必要也



金銀手錶男女界均所必需一刻千金豈可不備乎此種以先施公司所售的爲佳

實業欄

實業救國

○一年間中國商業之回顧

大陸報經濟記者台維特紫拉基氏。。撰有一九二二年上海及全中國商業情形之回顧一文。。茲特譯如左。。

在華商人罕惜一九二二年之過去者。。蓋是年中中國及其他世界大國。。皆爲一商業衰敗失業衆多及種種困難驚心動魄之年也。。夫中國經濟上工業上所遭困難之原因。。殆可百數。。唯有二端最爲重要。。一爲中國政府時時變更。。毫不穩固。。兵士跋扈。。擾亂商貨。。當局者明知之而不爲救濟。。一爲貨幣之漲價異常擾亂。。普通商人直不能明了其變化。。此外尙有一因。。則中國買戶大半乏錢是也。

歐戰之結果促成許多嚴重問題。。國際信用及滙兌。。完全解和。。停戰後。。中國之全部商業及經濟構造。。根本動搖。。幾釀成大禍。。幸中國之大銀行及大商家勢力雄厚。。得抵制風潮之震撼。。各銀行曾維持幾將倒閉之商家甚多。。而銀行即因此大受損失。。一兩年前中國正頭商人不肯履行進貨合同。。一時信用及商業大爲擾亂。。命料中國銀行界利益將大遭打擊。。而兩年以來。。銀行界之地位不但不弱。。反加鞏固。。此問題當於後。。評論之。。今先能。。語於此。。即有許多商行遭上次和失後。。元氣迄未恢復。。倘銀行迫其淸理欠欵。。或不免於宣告破產也。。

中國商界自經歷貸困難之時期後。。營業上較爲畝手。。各銀行依兩年寶貴之經驗。。已改變彼等之放欵方法。。中　近年實業漸興。。商務勢必因而增盛。。際此新年伊始。。凡稔知上海及海外情形之人皆信不久將發現一較良之時局。。爾單言之。。他國大半需要中國所產之物品。。尤以歐洲諸國爲特甚。。但現時無力付價。。因物價愈高。。滙價繼續不利。。使彼等之購買力益見減少。。必須物價復。。而供求間之關係得臻于平。。而後中國可復見照常之買賣。。

關於一九二三年中國之商業機會。。有悲觀樂觀兩派之預測。。悲觀派之根據。。爲世界經濟情形之緊迫。。滙價之低落。。出口之減少　購買力之跌落。。中國及他處許多工業之過度擴張。。及勞動界風潮之常發。。樂觀方面之根據。。爲中國商人手中舶來品存貨之將竭。。勞動界情形之進步。。中國收成之豐富。。及賑貸制度之變動是也。。

（未完）

○雲南勸業會中之礦產館

（新雲南通信）此次雲南勸業會開業。。凡各地產物。。搜羅頗爲詳盡。。覽此會之陳列品。即可知雲南全省之產物。。誠大觀也。。茲將參觀該館所得情形。。記錄如下。。

雲南省勸業會礦產館。。前面係竹籬環繞。。入門爲井物陳列室。。四周列玻璃櫃二十有四。。中列本省各種井產及煉品不下千百種。。陸離光怪。。美不勝收。。今逐一述之於左。。

四壁懸掛近二十年及近十年之各井產。。產量價額比較表。。雲南全省井產圖及各種鑛物。。各種製煉品甚多。。今且先言錫鑛館中陳列。。有馬拉格所產錫井。。及機械洗砂廠洗淨之錫砂。。煉廠提淨之甲乙兩種淨錫。。錫砂中之含錫成分。。在百分之六十以上。。故得優等獎。。甲種淨錫品位。。在百分之九十九以上。。故得特等獎。。乙種淨錫品位。。在百分之九十八以上。。故祇得優獎。。寶華昌出品。。有黃茅山老廠所產用土法洗淨之錫砂。。土爐提煉之淨錫。。其錫砂含錫成分百分之六十以上。。故祇得優等獎。。淨錫品位在百分之九十九以上。。故得特等獎。。成勳昌出品。。有滇子廠所產。。用土法洗淨之錫砂。。及土爐提煉之淨錫砂中錫紗成分。。在百分之六十以上。淨錫品位。。在百分之九八以上。故均得優等獎。。同記恒升出品。。有馬拉格所產。。用土法洗淨之錫砂。。及火爐提煉之淨錫。。錫砂中。。含錫成分。。在百分之六十以上。。亦均得優等獎。楊介臣出品。。祇錫石一種。。天然成分較優。。故得一等獎。。

（未完）

○廣州最近之商務狀況（續）

土布行　該行罷工風潮。。甫告平息。。即遇發生軍事。。如西江上下游一帶。。向爲土布之大銷場者。。亦以河道不通。。無從運銷。。同時又有日本大帮毛布什布輸運入口。。搶奪銷場。。致土布大受影響。。近各大布廠。。停止織造者己有二十餘家。。其餘亦多遭虧折云

當押行　該行營業。。外觀雖似頗穩健。。惟近因故衣出貨跌價。。而揭入利率增加。。故當押營業。。亦非佳象。。

航業　各輪船公司船隻。。本年迭被政府封借。。如政變之役。。及最近之援閩桂。。均以大兵出發。所有輪艇。。盡行封借。。甚有被借數月。。而不退還者。。因此各輪船公司營業。。多遭損失。。以上所述。。係據調查所得而言。。其實市內各行商業。。均與外屬四鄉。。息息相關。。今各屬輪渡相繼停擺。。故全體商務。。無不受其影響。。大遭損失。。恐非軍事完全平息後。。各種商務。。不易恢復原狀云。。

○中國進口貨之趨勢

（上海通信）近年中國進口貨之趨勢。。變動頗烈。。在歐戰發生時　中德貿易中絕。。德貨幾絕毫無復運入中國。。至一千九百十九年時漸復原狀。。一百九百二十一年海關進口數。。已達一千五百三十四萬八千餘兩。。去歲尤復大增。。輸入品之重要者。。染料一·七二二·八二二兩。。機械類四六八·一五五兩。。毛織物一·一〇二·八七六兩。。人造靛六〇·四〇〇擔。。洋紙四二·〇〇〇擔。。鐵材類三二二·六七五擔。。五金二一·六三七擔。。針八四六·七八〇·〇〇〇條。。磁器二四·〇二九打。。觀乎德商之努力。。殊可欽佩。。次之有英美各國及各屬地。。亦均有增無減。。惟日本之工業品。。製造既相形見絀。。經營方法。。又不敵他人。。故有減無增。。日見衰退。。其進口確數。。迭見報告。。不難比較也。。

良機勿失

檳榔伊士特夫人Mrs. M. Benist 新由法國抵叻現寓於亞德爾露酒店Adelphi Hotel 第三十號房曾採集有頭色人物山水畫之繪於瀝瓷磁者多種又有最超時之珠寶飾多欵以便休購凡有意購辦或欲查看所有水彩像畫或珠寶飾品者可按北前往查看女士現爲埠中唯一女界之作此生意者價目相宜良機勿失因女士祇逗遛於本埠一月之久而已

民國十二年一月廿四日

特別大減價

本公司爲新設門市部與優待我僑胞起見擬定於　月　日起特別大減價陳列各貨均標明原價廉價任憑揀選機會難得請趁便宜購辦遲恐莫及玆將大略貨色價目披露其他花色繁多不盡細載幸請駕臨選擇必可使君得稱心合意價廉物美之貨也

軟白面巾	原價每打一元至二元四角	廉價每打八角五占至一元九角
三尺紅白擂沖涼巾	原價每打四元二角	廉價每打三元八角　每條三角
四尺白擂沖涼巾	原價每打六元正	廉價每打四元　每條三角五占
六尺紅擂沖涼巾	原價每打七元正	廉價每打四元七角五占　每條四角
雙毛大沖涼巾	原價每打七元五角至十六元	廉價每打五元至十二元　每條四角五占至一元一角
加厚大沖涼巾	原價每打九元八角	廉價又打七元四角　每條六角五占
大毛巾被	原價每條二元二角至四元四角	廉價每條一元四角至二元五角
浴睡衣	原價每件十二元七元五元	廉價每件五元四角　二元八角

各種花色約計千餘種故有則減收最廉者減至照原價五折四折不等本公司之大減價眞乃實在大減價諸君不信請來參觀便知並有新到特製大帮三號四號九號十號十八號三十二號三十三號三十四號一百三十號等沖涼巾另售發行定價均特別便宜

三友社毛巾公司　星嘉坡總發行所敬
三海水仙門十三號

民國十二年一月廿四日

字典　辭典

諸君讀書、治事：要識字多，用辭便，字音確，莫如多備字典辭典，下列的各種，都是最適用的。

▲國文國語

中華大字典	布面四冊 / 紙面十六冊	十六元 / 十六元
中華縮本大字典	布面二冊 / 本裝十二冊	六元 / 四元
實用大字典	布面一冊	三元六角
中華中字典	布面一冊 / 本裝四冊	三元 / 一元八角
國文康熙字典	四冊 有連史紙	特價 一元五角 / 二元四角
新式學生字典	本裝一冊 / 洋裝一冊	三角 / 四角
注音新辭林	布面一冊	二元四角
教育部審定國音新字典	全一冊	三角
國音小字典	全一冊	二角
中華注音國語字典	全一冊	四角
國音普通字典	全一冊	四角

▲外國語

新式英華雙解詞典	布面一冊	三元六角
新式英華詞典	布面一冊	二元
袖珍新式英華學生字典	一冊	七角五分
袖珍英華雙解字典	一冊	一元
英華正音辭典	布面一冊	三元六角
中華英漢商業辭典	布面一冊	一元
英華雙解法文辭典	布面一冊	二元
德華字典	布面一冊	五元

▲科學

理化辭典	布面一冊	一元八角
博物辭典	布面一冊	三元

中華書局啓

（壬139）

請注意陳嘉庚公司樹膠發行所廣告

中國南洋破天荒新式樹膠鞋出世矣熱心國貨諸君盍興乎來

各款樹膠鞋

大一元八角 中一元六角 小一元二角

本坡各分售處列下

乖吉安本記樹膠怒美芝律四百二十號
立興公司小坡怒美芝律四百廿六
南樓小坡怒美芝律四百七十一號
德律風一七八三
瀾昌樓爪哇街門牌五十四號五十六號
車鴨毛蚶末蘇丹怒美芝律三百零八號
P. A. Mohd. Sultan & Coy. 308, N. B. Rd.
巷萬裕西冊怒美芝律一百零八一百一十號
...enjoor Saiboo 108/110 N. B. Rd.
合南南稍美芝律門牌一百二十號
耶大生稍美芝律門牌一百六十三號
先施公司稍美芝律七十五號七十七號
悅士歪必灰稍美芝律二百一十一號二百一十三號
S. T. ...itchehy & Co. 211/213 South Bridge Rd.
榮生號稍美芝律一百七十一號零二
葵昌號稍美芝律門牌二百一十四號
寶裕豐小坡二馬路門牌五十六號
圭因毛蚶末尤東因山稍美芝律門牌八十八號
K. N. Mohd. Eusuff & Sons 88, S. B. Rd
車巷嗎里東怒美芝律六百六十六號
P. M. Abdul Kadir Marican
呲毛蚶尤東怒美芝律五百零一號
A. Mohd. Yusoff
李盛昌水仙門門牌六十一號
泉叶發源順街門牌一十六號
巷悅士西冊怒美芝律廿六號廿八號
M. T. Saiboo 36-38, H. B. Road
敢者本公司有網雅月份牌敬送每個二角五占
德本街門牌二百一十五號本公司啟
民國十一年十月十九日

新嘉坡製造鱷魚嘜火柴

火力純良 不怕風雨 春氣減質
火熄灰烏 不致火災 甚合衛生
諸君光顧 多少歡迎
電碼2063

水仙門大葛街廣茂號發售

民國十一年九月十一日 (四)

The Oversea-Chinese Bank, Limited

棧房招收貨物及抵押廣告

逕啟者本銀行特備棧房數間專爲各商行寄貯貨物凡寄存貨物於本棧者租價從廉如欲揭銀項均可向本行磋商自當格外歡迎此佈

民國十一年十月七日

華僑銀行總司理陳[illegible]光啟

倫敦總引雜誌廣告

雜誌每年重印一次利便商家且有五大特色

一 是雜誌可使各商得與世界各國各者及各通都大邑之製造廠或總發行商交易以內載有各號地址並營業行情

二 是雜誌可使各商詳明世界各出口商之貿易詳情且並詳載各出口貨之特色及來源地

三 是雜誌可使各商得與世界各輪船公司交手且並載明船期並來往地點

四 是雜誌大有益地爲各商登載告白且取價極廉告白一則取價不過英金一鎊十先令而大張廣告則取二鎊十六先令已耳

五 是雜誌裝釘華美售價公平每本僅售英金二鎊函購即寄

英一千九百一十九年十二月十七號

The London Directory Co., Ltd.,
25 Abchurch Lane, London, E.C. 4.

倫敦總引雜誌有限公司謹啟

能昌中西衣服廣告

語云服之不稱身之災也是以人之衣服苟不能修短合度則一身不能舒展且有失乎觀瞻矣然欲求其修短合度非有名匠不爲功本坡水仙門大馬路門牌七十五號能昌號承接縫造中西衣服特聘請名匠以司裁剪而應本坡士女之需求選材尚美取價從廉並有新舉恒茂老舖鷄標烏布及荷蘭準原庄香茅油發售大帮零沽一律歡迎並値新張伊始恐未週知特此佈告

民國十一年十二月六號

水仙門能昌號披露(寅)

聯東保險有限公司

Eastern United Assurance Corporation Limited

石叻馬六甲街門牌一號法國銀行二樓

中國人之保險事業須屬華僑中國人之保險公司故本公司之股完全屬華人

水險並保火險 承保各種損失 賠償訊快捷按公道保費低廉

使僑胞財產永爲鞏固保險業保務含括商業中不可少者耳倘蒙光顧一律歡迎

薛中華正主席
吳克儉副主席

董事
楊國河 林秉順
陳謙福 殷雪村
李俊源 王順池
邱雁賓 許山興
曾伍英 余應林

看任總理 哈風士
司理 何[illegible]智

全披露

民國十年十一月廿三號

鷄標老牌經驗良藥

夫無嗣之訣症皆由腎虧誤人謂非淺也因受病者不得其方惡毒者又用涉藥所以和調相因陰燥烈之品均元耗傷此乃男子之通病鮮有男女婚姻伊始身體強壯陰陽和治琴瑟友調此老少種子之所由來也若先天不足後天虧損或以心慾過勞元神耗竭以至神昏眼倦腰軟舉步艱辛患斯症者以爲治藥罔效極首間天今本醫生特以栽泡製鵝雞參膏育亨賓固本片服之最爲靈驗此藥片用育亨賓樹皮製煉成精合以貴重藥品化學泡製性極和平無燥烈之弊有返老還童之功專治軟弱無能及一切虛弱等症最爲靈驗服之龍馬精神延年廣嗣無論首老人曾年嗣胞連服一禮拜本元培厚活潑生機券可待無論何種補品均未有此之功效眞保毒之靈丸補身之寶從醫云貫天地之品

有易日本充足以幹孕過來人乃能道其詳惟此育亨賓自馮謂予不信請嘗試之經驗者所贈保證書多不勝載

每打一十五元 批發特別克己

每瓶一元每打十元

批發價目格外克己

此丸功用不論少婦室女一切婦人有事各病皆可放心吞服經期前約五日每早晚吞服一次每次吞一錢用清茶送下水送只俱合不必嚼爛不可間斷不用飯口服後腹內略覺些微痛乃瘀氣運行去瘀生新耳毋容疑慮如法服則下月經期必有準調身體健康精神暢適眞月科中護身之寶試驗之良藥也

一治血海枯槁此丸可治 一治經水紫黑此丸可治 一治經水黃如米此丸可治 一治經水熱結或塊此丸可治 一治時腹內脹痛此丸可治

可治一白帶赤帶白淫血崩此丸可治 漏潞利此丸可治一經水或多或少 可治一假孕非孕沽寒沽冷時常吞酸噯 治一子宮發炎或子宮虛冷此丸可治一產 熱入血室此丸可治一胎動不安非有腰痛五月前此丸可治

(每瓶一元)(每打十元)

鷄鵲牌補肺止咳丸

此丸乃西史補肺之良藥兼配呼吸之器考下行嘈能與肺與性質相宜凡肺症咳嗽之病無論新舊痰喘喉聲哽咽隨口請香已傷者服此藥立即復元未傷者服此藥永無每夫服丸四粒每日可服二次自能順氣除痰去咳自止其肺自壯而呼吸自勻若能時常備用肺氣免關乎子女可保無痰嗽之患肺經既壯其身自安助肺呼吸之止咳聖藥也本告同胞若患肺病者之諸君方知余言不謬

總發行香港永興街瑞昌西藥行

總代理 石叻 會豐商店

○滙票行情一覽表

滙香港銀行牌	一百元銀行貼出	一元
又行兌現銀票	一百元銀行貼出	九角七五
滙汕頭現銀票兌	一百元銀行貼出	五角五
滙厦門銀行掛牌	一百元銀行貼出	二元三七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二元五
滙福州銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二元六二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二元五
滙安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	平
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	平
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	平
滙上海銀行掛牌	一百元值	七十三兩七五
銀行找現銀票	一百元值	七十三兩五
銀行買現銀票	一百元值	七十三兩二五
滙呂宋銀行掛牌	一百元值	一百零七元五
期票三十天兌	一百元值	一百零九元五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖值	七十九元
暹銖銀紙兌出	一百銖值	八十元
滙仰光銀行掛牌	一百元值	一百六十四元
期票三十天兌	一百元值	一百六十六元
滙嗎呂勝銀行掛牌	一百元值	一百六十四元
期票三十天兌	一百元值	一百六十六元
滙高頂務銀行掛牌	一百元值	一百六十四元
票期三十天兌	一百元值	一百六十六元
滙紐約銀行掛牌	一百元值	五十四元三七五
期票三十天兌	一百元值	五十六元三七五
滙寄梨銀行掛牌	每元值	二司令三扁三一六
滙加吉打銀行掛牌	一百元值	一百六十三元三七五
期票三十天兌	一百元值	一百六十五元三七五
▲印度盾▼	一百盾值	五十四元
滙錫蘭銀行掛牌	一百元值	壹百六十三元三七五
期票三十天兌	一百元值	壹百六十五元三七五
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲叻字▼	每百叻銀	二角半
滙加勝吧銀行掛牌	一百元值	壹百三十八盾六二五
期票十天兌	一百元值	壹百四十一盾六二五
▲爪哇盾▼	一百元值	七十三盾五二
滙泗水銀行掛牌	一百元值	壹百三十九盾六二五
期票三十天兌	一百元值	壹百四十一盾六二五
滙三吧瓏銀行掛牌	一百元值	壹百三十九盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百四十一盾七五
滙倫敦現銀票(爲申)	每元值	二司令四扁一四
期票三十天兌	每元值	二司令四扁一四
金條每[illegible]角		八十七元
金盾每個		十一元七
▲銀價市		三[illegible]二磅二五
實錫上庫		九十三元三七五

◎輪船入口◎

船名	開來地點	時期	公司
萬荷花	由香港 轉往檳城	十一到	和蘭公司
福榮源	由檳港	十一到	協榮茂
萬和順	由坤甸	十一到	同益公司
福和美	由英得宜利	十一到	實得力洋行
豐益	由龜咯	十一到	和豐公司
福茂	由吉里汶	十一到	法國公司
海雄	由啷六甲	十一到	益泰安
豐昌	由淡咪勝覓	十二到	和豐公司
保安	由安順	十二到	麟盛號
豐吉	由北千峇魯	十二到	和豐公司
恒遠	由龍牙	十二到	恒生號
不勝早知卜	由網咯	十二到	實得力洋
豐盛	由柔城	十三到	和豐公司
	轉往香港 厦門 汕頭		
勝龍	由香港	十三到	吳祥和
	轉往汕頭 厦門 香港		
新及	由占卑	十三到	和蘭公司
萬華威	由泗水 轉往香港	十三到	和蘭公司
錫幽森和	由加勝巴	十三到	麟盛公司

◎輪船出口◎

▲十二月十一日拜六輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
順利	上午九點	往吉里汶	開行
承豐	上午九點	往岸紐思宜	開行
豐順	上午九點	往龜咯	順局公司
萬松美	上午九點	往時鵝	張順美
勝年	午十一點	往勞崙港 關丹 彭亨港口	實得力洋行
孟勝巴勝	午十一點	往坤甸	和蘭公司
英直勝宜里	午十一點	往英得宜利港口	和蘭公司
豐利	下午一點	淡米勝漢 英得宜利 石馬丁宜 望加麗 碩坡 北千峇魯	源成號
吉連	下午一點	往吉寧丹	實得力洋行
豐年	下午二點	往豐盛港	廣昌代理
吉鸞	下午二點	往吉鸞港口 檳榔嶼	實得力洋行
棉蘭沙	下午三點	往棉蘭	棉示必洋行
爲劉順	下午三點	往[illegible]坡	南洋代理
承隆	下午三點	往峇株巴轄	和益公司
施椰	下午三點	往文島 巨港	麟盛代理
萬和元	下午四點	往泗水 馬辰	協元記
丕里茂	下午四點	往詩鵝	張順美
加東	下午四點	往網咯	實得力洋行
士卑萬	下午四點	往廖內 善丹 鳳武靈 實勝山	和蘭公司

▲十二月十三日拜一輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
萬華威	上午九點	往棉蘭 檳榔嶼	和蘭公司
堅打	下午三點	往吉輒港口	實得力洋行
海龍	下午四點	往麻六甲 麻坡	實得力洋行

○各貨行情一覽表

巨港烏椒上	一十五元
又	一十三元
老律烏椒上	一十五元
又 右	一十二元六二
砂勝越白椒上	二十三元七五
又烏椒上	一十四元五
又 右	一十二元
柔佛烏椒上	一十六元
又 中	一十四元五
呷甸白椒上	三十元
又烏椒上	一十四元
白椒	二十三元五
本坡烏上	一十四元五
又椒行	一十四元五
三發白椒上	二十二元五
又烏椒上	一十五元五
又 右	一十三元八七
一號椰干	十元四
二號椰干	十元
三號椰干	八元
坡碩莪粉上	五元五
又莪粉上	五元三
叻坡碩莪粉上	五元五
又 中	五元三
叻闔莪粉上	五元三
中 粉	十一元七五
幼 粉	十二元一二五
約 不	十一元 二五
一號花綢乳	六角三占
一號白綢乳	六角三占
二號蟹花乳	五角八占五
三號蟹花	五角
吧那蟹庄上	五角二占五
一號光片	六角
二號光片	五角七占
號赤甘蜜興價	二十三元
二號赤甘蜜興價	二十二元五
三號赤甘蜜興價	二十二元
烏甘蜜行興價	十八元
又甘蜜土庫出	十八元
廿二號柑花氈每担	九元六
二六號柑花簿每担	十元二五
四十四號幼花簿每担	一十一元
本坡和豐牌油小罐	二十七元
又 西 珍 庄	二十五元
本坡大[illegible]土油每箱	七元五
什土標油每箱	六元三角半
日標土油每箱	六元六
鶴標土油每箱	六元四五
虎標土油每箱	六元六
魚標七油每箱	六元七
玉幅標土油每箱	六元五角
龍標土油每箱	六元六五占
筒 十油每箱	六元七角
吉隆汀	四角六占五
暑椽片每磅	四角零五
坤甸半兒羅冬上	十二元
又 綠 箱	十一元七五
砂勝越兒羅冬上	十一元
又 綠 箱	十元七五
巨港冬半兒上	十五元
一號水牛皮每担	二十六元
二號水牛皮每担	二十一元
一號赤牛皮每担	四十五元
二號赤牛皮每担	三十元
一號鹿皮每担	五十八元
二號鹿皮每担	五十元
水牛角[illegible]支三磅每担	三元

商店招賃

啟者朱厘亞實得力門牌六十五號商店由屋多一處招相人承租　諸君如有合意祇移玉到華商銀行既務處相商此佈

英一千九百廿二年實添末十一號　華商銀行廣告

新吉舖出稅

啟者本城老吧殺對面即日本土得力門牌第一十九號至廿四號吉舖招人承租最合做生理諸商翁如合意祈移玉至七直拿路美拿士得力十二號門牌 R. S. Manis 先生樓洽爲荷

R. S. Manis
12 Dunieda Street,
Singapore.

民國十一年九月廿七號　文拿社啟露

馬婆展覽會獎牌

大東相映新張廣告

李鏡仁開設大東映相館於亞美尼街門牌一二號（即同德書報社街口）映相學識最精久爲南洋士商嘉許曾在馬婆展覽會獲得最優等獎牌電話一千九百號

李鏡仁披露

民國十一年五月廿九號

吉舖出稅

啟者北勢板路頭（即漆與大曆街）有舖二間第三十九號及四十一號門牌欲賜一月一號起計招人承賃如有合意者請至振挂里巷第十六號門牌接洽爲荷

中華民國十一年九月八日

No. 16 Change Alley 振挂里巷門牌十六號披露

注意！注意！注意！千載一時之大良機

敝號人近來搜羅各國最稀罕最古老之銀幣五百五十五枚個個不同隻隻奇異爲現世不可多覯之古物多係一百年至二千年前之錢幣希臘羅馬巴比倫各國之國幣也且有紙幣幾印之精美多本所有各古幣之模式皆爲中國購內取曾從機勿失好古家請蒞歸乎來商會中如欲查看該銀幣者則請於每日下午五點半至七點半駕臨禾打嚕街八號門牌或叻報館接洽爲荷

Address: J. Artoon
No. 8 Waterloo Street
Singapore.

民國十年九月十三日

環球餅乾有限公司

THE WORLD BISCUIT FACTORY, LIMITED
(Incorporated in Singapore.)

必環球餅千有限公司之出世意即有價目平之餅千出持也以是如諸君盡力扶助此少年公司者則可時常可得平廉之餅千矣目下本公司餅千價目雖甚相宜而本公司更日求改良精益求精以期無負　諸君光顧之盛意諸君對於本公司之出品如有不合意處而須改良者仰直函指示則感德靡旣矣

餅名	散裝每百斤價銀	
牛奶餅	特別廿四元	平常十八元
雜色餅	特別	平常十七元
嗎里餅	特別廿三元	平常十七元
必美餅	特別廿三元	平常十六元
荷士餅	特別	平常十六元
茶會餅	特別廿六元	平常十九元
大佳餅	特別廿五元	平常二十元
幼冉餅	特別廿八元	平常二十元
花冉餅	特別	平常十九元
嘉敏餅	特別	平常十四元
酥打餅	特別廿二元	平常十七元
咸士文餅	特別廿一元	平常十五元

糖名	散裝每百斤價銀
薄荷水洋糖	四十元
大中小粒色糖	一十四元

民國十一年十月五日

聯泰水火保險有限公司

敬啓者本公司資備雄厚資本經照三洲府定例繳存本坡政府保証金二十萬元專做各種保險生意舉凡岸上屋宇貨物財產來往船隻出入口貨與夫摩托車等均可受保所有章程務求妥善倘有遇事務須通融賠償快捷如蒙惠顧請到漆木街門牌二百一十五號本公司接洽無任歡迎此佈

Tai Mutual Fire & Marine Insurance Co. Ltd.
(Incorporated in Hongkong)
215, South Bridge Road, Singapore
電話七百八號

民國十一年九月廿九日　司理李亮琪謹啟

吉舖出稅

勢板路頭門牌第一十八號三層樓舖全間今要出稅合意者請移玉至玻璃後街第二十號門牌楊榮茂號面商此啟

壬戌年七月十四日　楊榮茂告白

吧城黃齊馳名峇澤

注意！注意！！

請買吧城紅牌黃齊之嬌艷峇澤！

鄙人不惜鉅本特在吧城設廠聘請名技師製造精製無雙五色迷目之峇澤咖耶花紋精緻豔奪百摺之裙擺影依稀婚禮雙妹之玉物美價廉信用照著馳名海外日見暢消近復擴充工場五所以應　諸顧客之採擇凡大幫批發者無不格外相宜零沽碎買等亦皆一體歡迎倘荷　光顧定富克　此佈

住吧城紅牌巴殺內門牌三百十三號

石叻代理人中街承日興　啟

民國十一年十一月廿三日

請一殺蟲藥

居室清潔誠爲衛生之要素然若欲令居室清潔者除非購用殺蟲藥否則不能爲功　埃蘇藥水之殺蟲藥力甚強每百加倫可造出三百加倫強猛之殺蟲藥水且售價相宜功用極大　諸君光顧請向於下各號購取爲禱

中街一百零二號興發公司
中街五十八號萬利安公司
十九號

菲立賓得力與兄弟公司　南橋路廣南盛公司

英一千九百二十二年二月十二號

衛生要品

◆注意　消除百病

禾打波里鯊魚油無香無味價廉物美實爲藥中之最良者咳嗽感寒肺病身體孱弱種種疾病均堪服用此禾打波里鯊魚油因其爲世界強筋之第一藥品各藥房均有出售

美國禾打波里化驗公司披露

Waterbury Chemical Co.,
Des Moines, Iowa,
U.S.A.

民國十一年十一月十四日

新到大帮精製四喜香烟

色澤黃潤
氣味醇香
惟茲國貨
仰共提倡

（馳）（名）（老）牌

庄 五拾枝

南洋兄弟烟草有限公司

香楊耀宗茶
馳名花柳聖藥

本堂花柳各症丸藥創在南洋各埠托會豐商店問世廿餘年各埠同胞爭販皆知藥性純和不燥[illegible]

環球第一[illegible]丸 專治梅毒入骨攻痛[illegible]危重各症藥到毒除患限日愈好經驗百中此藥無辛苦調戒實救出百外用治[illegible]每樽二元 每丸單批明各症內

[illegible]水 專治傳染毒入筋骨寸步難移各部見痛或潰或腫走上走落實效[illegible]

[illegible]膏 痛除毒未潰腫痛腐爛各毒等症萬醫不愈受毒一[illegible] 內外各經諸病 每樽二元半

[illegible]膏 此膏中外馳名外科聖藥專治爛腳爛肉痔瘡[illegible] 止痛拔毒妙藥 每[illegible]

頭怕毒[illegible] 七角 五兩庄三元半

化[illegible]生肌 埋口散 此散中西妙藥專治外科各症 小瘡大瘡生肌埋口聖藥 每樽五角

外科搽洗 除毒水 統治外科各症即搽即愈各毒瘡[illegible]各症

天下無二 [illegible]水 此藥[illegible]化不論遠年近日[illegible] 每大樽四角 小樽[illegible] 每[illegible]二角

不變乳 防毒護身 未來之毒初發可變之[illegible]血毒結毒皮膚諸症補性和 每樽六角

堅腎丸 防毒護身百症良藥 此丸上等藥料監製腎部大藥保腎[illegible]生固本良藥包治舉步艱難

化毒[illegible] 外科良藥 心腎不交藥到病除補神開胃身壯力健血氣充足 每樽一元

本堂藥丸用[illegible]為君臣入三十餘味配製煉成[illegible]身之聲老少強弱可服專治[illegible] 每盒一元五角

石怡庇太金 吻保能平保
會豐商店 批發

KEROSENE AND LUB-ICATING OILS
ALL CRADES
AT
CHEAPEST PRICES
The Asiatic Eetroleum Co., (S.S.) Ltd.
(Incorporated in England.)

亞細亞火油公司

黑油 最合電車之用 此油用質製性極耐用

皇帽標火油 市上之上等火水運用之燈極其光亮

朱廣蘭茶菸生油廣告

茶能除煩解渴烟可辟瘴化痰生津足佐烹飪三者皆與吾人生活日用有密切關係焉不可以其近而忽之也本號茶烟生油向來講究極得社會信用退邇馳名開創七十餘載暢消美洲南洋購買大帮固所願也零沽少許無不歡迎價取公開齊列如右

各欵紅烟價目

朱廣蘭大包一百四十包八兩紅烟每箱沽銀五十八元
朱廣蘭細包五百六十庄二兩紅烟每箱沽銀五十九元
朱廣蘭四兩二百八十包生切甜絲烟每箱沽六十五元
朱廣蘭二兩五百六十包生切甜絲烟每箱沽六十五元
朱廣蘭一兩六百包生切甜絲烟每箱沽銀三十一元半
朱和生八兩一百四十包紅烟每箱沽銀三十五元正
朱和生二兩五百六十包紅烟每箱沽銀三十七元正

以上紅烟若在本坡沽出者每箱加價十二元

各欵名茶及生油價目

朱廣蘭二兩百六十四包嚟包種茶每箱九元
朱廣香二兩百七十包包種名茶每箱六元
廣寶麥二兩八十三包包種茶每箱二元二角半
朱廣蘭五斤庄烏耳茶每包一元四角
朱廣蘭八兩庄二百包香清遠茶每箱四十元
朱廣蘭一百觔天字頂香清遠茶每箱四十七元
朱廣蘭一百觔地字香清遠茶每箱三十五元
朱廣蘭一百六十包四兩清遠茶每箱十六元
朱廣蘭一百六十包六安茶骨每箱十一元半
朱廣蘭送禮蓮心茶

本號蘭蛾眉月嚜生油 每百觔 二頭 四頭 八頭 十六頭 時價
朱乘安祢化生油 時價

本號電話一七八一
壬戌年十月初九日
新嘉坡中街水仙門牌三十號啟

朱有蘭茶菸生油金線中國褲貨

本號生烟各種名茶及自榨生油素皆自設廠督辦不惜工本務求精美故烟有辟瘴化痰之功茶具除煩提神之妙生油則饒有滋養之益以上出品夙荷諸顧客所歡迎衛生家所推重也本號更有假赤金線綠久不變色各庄土布花樣新鮮綢緞屏[illegible]枕椅[illegible]無不美備以供 諸君之求茲將各茶烟價目列如後

八兩一百四十包本號紅烟每箱沽五十二員
四兩三百八十包本號紅烟沽銀五十一員
六兩二百包本號紅烟每箱五十五員
二兩五百六十包本號紅烟每箱五十三員
一兩四百廿包有蘭花生烟每箱三十八元
八兩一百四十包冠蘭紅烟每箱三十二元
二兩五百六十包冠蘭紅烟每箱三十三元
二兩百六十包本號[illegible]針茶每箱十員
二兩一百六十六包本號鹿嚜包種茶每箱沽銀七員半
五兩二百包本號[illegible]針古勞茶每箱一十六元
五斤庄廿四包本號烏耳茶每包一元三角
四兩百六十包本號香清遠茶每箱八元半
八兩庄百六十包本號香清遠茶每箱十六元
一百斤散庄香清遠茶每箱二十二元
一百斤庄超等清遠茶每包四角半
二兩百七十包廣蘭[illegible]包種茶每五元半
有關三金錢嚜自榨油每担照時價 注意[illegible]
有關大包一百四十包庄粗絲紅烟每箱五十元
有關小包五百六十包庄粗絲紅烟每箱五十一元
新到揀手大荷油十七元
各欵運往本坡每箱加稅銀十二元
有關各庄送禮名茶
朱有關各庄真金線
運到牛各庄假金線
兼有大帮三寶嚜四水生油發行
新到省城金字角油時價
四水生油時價
新到二頭[illegible]自榨生油時價

電話第八百三十九號
民國十一年八月初一日 啟